

Aruba cu propio Camara Presupuestario pa reemplasa CAft



Pagina 3

- **Corsou ta para operacionnan menos urgente**

Pagina 3

- **Guaido ta ricibi asesor di Union Europeo**

Pagina 7

- **Aruba Scholarship Foundation a otorga 21 beca**

Pagina 31

No por cera frontera cu Venezuela permanentemente



Pagina 4



Pagina 8

Operacion di Emergencia
posibel pafo di Reino



Pagina 21

Aruba Windsurfing
Summer Races

Segun minister, 'auto-subsidie' lo conoce su final

Mester yega na areglo di subsidio nobo



ORANJESTAD – Ayera mainta, sindicato FTA a bay dilanti di Bestuurskantoer cu un grupo di trahadonan di e diferente scol cu ta cay bou e capa di Stichting Verstandelijk Gehandicapten (SVGA) pa atende cu asunto di pago atrasa di promocion.

Esaki ta e tercer reunion cu sindicato FTA, representando e trahadonan di SVGA, a sostene cu gobierno, representa pa Minister di Asunto Social, Glenbert Croes. E sindicato kier un solucion pronto, ya cu e ta un asunto cu tin varios aña andando.

Segun e lider sindical di FTA, Rudy Geerman, e accion aki no lo afecta e clientenan di SVGA, ya cu nan tin un responsabilidad cu e muchanan special, y tabatin hendenan cu a keda trahado. “Nos ta hopi responsabel! Nunca nos ta laga e luga bashi,” el a bisa na prensa.

Nan no tabatin niun documento of manifesto pa entrega na e mandatario Glenbert Croes. Pero si nan kier a papia prome cu e mandatario pa crea un compromiso

of acuerdo. Despues nan lo manda un protocol a base di loke nan a palabra den e reunion di ayera. Tambe nan lo conveni un fecha limite, a base di nan deliberacion.

Considerando cu SVGA ta un fundacion, Geerman a bisa cu e directiva mester asumi su responsabilidad tambe, ya cu nan no por keda presiona riba e mandatario so. Nan tin un reunion pendiente cu e directiva di SVGA den e prome siman di augustus.

Geerman a indica cu e trahadonan no por warda mas. A pesar cu consecuentemente Minister di Asunto Social a priminti di haci un esfuerso, pero nada no a tuma luga.

E situacion aki ta data for di 2016, y aunke nan a yega di trece e problema aki cerca e gobierno anterior, no por a yega na un acuerdo. Geerman a bisa cu nan a yega di protesta tambe e tempo aya.

Na momento cu e gobierno di coalicion aki (MEP-POR-RED) a sinta, nan a yega di reuni dos biaha caba cu Croes.

Areglo di subsidio nobo

Prome cu nan a reuni, Croes a expresa cu lo trece e asunto aki den Consejo di Minister cu a reuni ayera mainta mes. “Mi ta asumi mi responsabilidad pa busca solucion pa nan,” Croes a bisa. El a keda di propone un solucion y honra tur e promocion pendiente prome cu januari 2017 den e reunion di Consejo di Minister.

E no a bisa cuanto lo ta e suma, pero si e minister a laga sa cu esaki no lo sali di e 36 miyon florin cu parlamento a aloca pa atende cu e Crisis Plan Social di tres aña.

E punto di salida lo ta cu derecho adkiri di e trahadonan mester wordo cumpli, honra, respeta y paga. Croes a bisa cu nan ta atendiendo e crisis social cu seriedad, y no ta asina cu nan tin e trahadonan den sector social trahando desanima.

El a agrega cu gobierno tin full comprension pa e trahadonan di SVGA cu a bay manifesta. Como Minister di Asunto Social, e ta señala cu e eror di mas grandi cu a yega di sosode ta dia cu cu gobi-



erno anterior a bin cu ‘auto-subsidie’ cu a manca tur fundacion. Tur hende nan promocion di 2017 padilanti no por wordo paga, y practicamente e derecho di tur trahado pendiente di promocion a

wordo elimina. Pa atende e asunto aki, Croes a bisa cu tin un comision cu ta evaluando un areglo di subsidio nobo pa bay honra e derecho adkiri di e trahadonan di e fundacionnan cu a keda colga.

Corsou ta para operacionnan menos urgente



Aan alle operateurs werkzaam in het St. Elisabeth Hospitaal Alhier

Willemstad, 09-juli-2019

Onderwerp: stopzetten electieve operaties

Geachte medisch specialist,

Hierbij willen wij u op de hoogte stellen van de volgende situatie.

De financiële situatie van het Sint Elisabeth Hospitaal is zoals u bekend precair. Hierdoor is er een materiële schaarste ontstaan, hetgeen voor ons de reden is om electieve operaties met ingang van woensdag 10 juli 2019 te stoppen. Hierdoor kan de acute zorg en vooralsnog de chronische zorg op korte termijn gegarandeerd worden. De Raad van Bestuur is in nauw overleg met de Overheid en de Inspectie om tot oplossingen te komen.

U ontvangt nader bericht.

Wij vertrouwen erop u voldoende te hebben geïnformeerd.

Hoogachtend,

Raad van Bestuur
Stichting St. Elisabeth Hospitaal
Curaçao

E.P.C. Thiele
E.P.C. Thiele
Financieel-Economische Zaken

B.J.L. Scheper
B.J.L. Scheper
Directie Medische Zaken

Cc: hoofd operatiekamer
Cc: hoofd opname
Cc: MSH
Cc: Inspectie

Streeklust 193 - Oranjestad, Curaçao
Telefoon (599) 462-4900 - Fax (599) 462-5340 - Hot line 910
e-mail: info@stelisabeth.nl - website: www.stelisabethhospitaal.com

WILLEMSTAD – Hospital St. Elisabeth a duna di conoce na tur esnan cu ta haci uso di nan facilidadnan pa operacion, cu entrante awe, 10 di juli, ta para tur operacion ‘electivo’ (no urgente).

Esaki pa motibo di e situacion financiero precario di e entidad, loke a percura pa escasez di material. Di e manera aki ta posible pa garantiza e cuido di emergencia y cuido cronico. Mientras tanto Raad van Bestuur di e hospital ta den consulta cu gobierno y Inspeccion di Salud pa busca un solucion.



Aruba lo bin cu propio Camara Presupuestario pa reemplasa CAft

ORANJESTAD – Re-
cientemente Premier
Wever-Croes a consulta
cu Consejo di Minister
di su gabinete Wever-
Croes, y posteriormente
el a ser pidi pa atende e
reunion na Hulanda pa
asina confronta y enfrenta
Rijksministerraad riba e
situacion cu Aruba actual-
mente ta aden.

Ta asina cu despues di e cambio di ley di LAft cu a pasa den Parlamento, Hulanda a laga sa cu e ta poco dificil pa nan por acepta y biba cu e decision aki y p'esey tambe tabata na su luga pa Prome Minister atende e reunion aki pa splica Consejo di Minister di Reino cu, pa Gobierno di Aruba, nada a cambia cu e decision aki. Pa Gobierno, e protocol y normanan cu a wordo firma cu Hulanda, ta loke ta valido y loke Gobierno ta cumpli cu ne.

Segun Premier Wever-Croes, supervision ta sumamente importante, Aruba sin supervision no ta posibel mas p'esey tambe na aña 2015 ora cu e gobierno anterior a bin cu e ley aki, Fraccion di MEP

no tabata di acuerdo cu ne. Tabatin varios alternativa riba mesa y un di nan ta pa bin cu un propio Camara Presupuestario.

E prome mandatario Arubiano a splica tambe na Consejo di Minister di Reino cu Gobierno ta trahando riba e alternativa aki pa e supervision cu lo reemplaza CAft, cua ta nos propio Camara Presupuestario. E ley mester wordo entrega na Gobierno pronto, pero mirando e cambio aki den Parlamento, Gobierno ta bay acelera e proceso pa bin cu Aruba su propio Camara Presupuestario.

“Pa cu esaki mi a indica na Consejo di Minister di Reino cu nos mester tin tempo. Pasobra nos no ta cla cune. Tampoco nos lo traha un cos pura den presion di tempo. Nos lo traha algo bon y firme. E Camara Presupuestario cu lo reemplaza CAft, lo tin supervision y ta bay ta den man di pais Aruba, segun nos constitucion. Tambe mester ta bon hinca den otro pa asina haci e trabou di supervision adecuadamente”, Prome Minister a enfatisa.

Ultimamente tabatin hopi rumor cu Aruba lo haya un ‘aanwijzing’. Esaki sinembargo, segun Prome Minister, no ta posibel pa Aruba. Aruba por haya un KB, pero no un ‘aanwijzing’. E ultimo aki por bay pa Sint Maarten of Corsou si. Tambe tabatin rumornan cu lo bin un KB pa Aruba, cu tampoco tabata e caso. Pa cua motibo tambe, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a dicidi di bay su mes Hulanda y atende Consejo di Minister di Reino pa aclarar esaki tambe.

“A indica Hulanda cu Gobierno di Aruba sigur mester tin mas tempo den e simannan nos dilanti. Pa mi tabata importante pa splica nan kico Gobierno di Aruba ta haciendo pa trece e tranquilidad na Consejo di Minister di Reino. Nan a indica e ora tambe cu no tin necesidad pa rush pa trata e tema aki y cu nan lo bay hunto cu e tranquilidad cu nos ta trahando. Pero si nan a kier mira cu Gobierno ta cumpliendo, cual ta e caso tambe”, Prome Minister a indica.



E bon noticia, Prome Minister Evelyn Wever-Croes ta enfatisa, ta cu no tin niun instruccion, ni KB cu ta tumbando luga. E relacion den Reino ta stabiel y sin friccion y esaki tambe ta loke Gobierno di Aruba ta traha pe.

“Esaki ta duna nos espacio

pa e siguiente simannan pa nos sigui traha riba nos propio Camara Presupuestario, y manera cu esaki wordo finalisa, Gobierno lo duna tur informacion tocante esaki”, asina Prome Minister Evelyn Wever-Croes a duna di conoce.

Bloke sindical ta pidi gobierno contra proposicion riba indexering

ORANJESTAD – E bloke
di sindicatonan di sector
publico (SIMAR, SEPPA,
TOPA, SPA y SADA a di-
cidi di bolbe manda ayera
mes un carta pa gobierno
cu tin como punto cen-
tral pa gobierno bin cu un
contra proposicion riba
loke nan ta pidiendo di in-
dexering. Nan ta pidiendo

3.6% pa compensa e per-
dida di poder di compra
di e trahadonan di sector
publico.

Nan a dicidi e carta aki despues cu nan a ricibi un carta cu fecha 26 di juni ultimo, como contesta na otro carta di 20 di juni ultimo cu e bloke sindical a yega di manda pa Min-

ister di Economia y Finansa, Xiomara Maduro. Pero den e ultimo carta cu gobierno a manda pa e bloke sindical, no tabatin niun contra proposicion.

Presidente di SADA, Edward Maduro, kende ta e vocero di e bloke sindical, a bisa enfaticamente cu ningun mo-

mento gobierno a bisa den su ultimo carta cu nan no lo duna indexering of niun tipo di compensacion. “Esey ta e caminda cu nos ta! Gobierno ta duna di conoce cu nan ta respeta cu tin di haci cu inflacion, y cu tabatin perdida di forsa di compra,” Maduro a bisa.

E bloke sindical ta pidiendo 3.6% di indexering cu taifica un suma di alrededor di 20 miyon florin. Nan tin speransa cu despues di e serie di reunion cu nan ta bin sosteniendo cu gobierno, nan por yega na un entendimento y cu e suma aki di indexering lo wordo hinca den e presupuesto 2020 cu mester wordo entrega dia 1 di september awor. Pues nan ta spera cu prome cu gobierno entrega su presupuesto pa 2020, e asunto di pago di indexering mester wordo regla debidamente. Como informacion adicional, e presupuesto 2020 – segun ley di LAft y e protocol firma cu Hulanda– mester tin un surplus di 0.5%, kier men alrededor di 25 miyon florin.

E bloke sindical di sector publico ta sigui persisti ya cu

den tur e reunion gobierno a muestra cu nan ta compronde e parti di e perdida di poder di compra, vooral awor cu ta wordo papia di un inflacion di casi 5%. Ta asina cu gobierno a yega di pidi e bloke sindical aki ‘tempo y espacio’ pa nan por cumpli den nan margen di un manera of otro cu e trahadonan.

Ayera mainta e bloke sindical di sector publico representa pa nan respective dirigenten a dicidi di bin cu un conferencia di prensa den sede di SIMAR, ya cu despues cu nan por a scucha siman pasa un declaracion di minister Xiomara Maduro, nan ta wak cu e mandatario a duna ‘algun informacion cu no ta cuadra.’

P’esey nan a dicidi di duna nan banda di medaya pa comunidad, pero tambe miembronan, por tin un bista riba kico nan ta haciendo. Den e conferencia aki, sindicalista Maduro a trece un clarificacion y splicacion cu el a cualifica di un manera neutral, rond di discusion di indexering.



Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

‘No por keda haci excepcion pa frontera cera cu Venezuela’



ORANJESTAD – Durante un conferencia di prensa, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a anuncia cu a frontera cu Venezuela ta keda cera. Tambe el a duna comentario tocante e situacion cu Aruba Airlines y aeropuerto chikito.

Venezuela a cera e frontera cu Aruba for di februari. Nan a dicidi habri esaki na mei, mas

sinembargo, Aruba a dicidi di cera esaki di nobo pa e situacion di fluho di persona, y ademas pasobra Venezuela a tene frontera cera cu Corsou y Bonaire.

E mandatario a splica cu tin reunion cada dos siman cu Minister di Boneiro y Corsou pa asina ta riba e mesun liña di posicion. Esaki ta cu nan tambe lo mantene nan

fronteranan cera cu e pais Latino Americano.

“Nos no por tene frontera cera eternamente, pero tin motibo suficiente pa tene cera temporal mente, pa purba regla locual tin cu wordo regla pa ora cu tin di habri frontera ta prepara”, el a expresa.

Aruba ta trahando riba e

modelo ESTA, pa esunnan cu ta bin for di Venezuela mes- ter aplica online. Asina tin miho control ken y cuanto ta biniendo Aruba, ‘pa ta prepara den esey’. Apart di esey, tambe ta poniendo forsa na e control migratorio, di costa y otro varios accion pa evita impacto cu fluho grandi di migrante lo causa na Aruba.

Wever-Croes a bisa cu mien- tras cu e ta compronde e situacion, no por yuda mas. “Aruba humilde a duna su parti, awo ta momento pa otro pais duna nan parti”, el a expresa.

Pa e tema di Aruba Airlines, hunto cu aeropuerto chikito, a dirigi un carta pa gobierno. Den esaki nan a splica cu e ceramento di frontera a causa impacto grandi riba nan ne- goshi. Aruba Airlines ta un compania cu ta duna trabou na 200 persona, mayoria di nan ta hende local.

Nan a pidi pa un vuelo di transito, caminda persona di Venezuela por bay Merca via Aruba. Si no wordo haci asi- na, e compania no lo sobre- vivi. Wever-Croes a remarca cu por haci uzo di Aruba pa

transito, pero na Aruba nin- gun hende por keda si ta bin di Venezuela. Nan tin cu keda den avion pa bay stret Merca.

“E peticion a wordo haci y nos tin’e den consideracion. Aeropuerto chikito tambe nos ta deliberando, pero tin cu sa cu nos no por habri frontera. Ta trahando con nos por haci den e situacion pa no yega un punto cu e com- pania no por sobrevivi”, el a expresa.

Sinembargo, no por duna ‘cada rato excepcion’, sino e frontera ta bira debil. E preo- cupacion actual ta pa e im- pacto cu e crisis di Venezuela tin riba Aruba. Un situacion delicado y cu mester ta cau- teloso den dje.

Wever-Croes a finalisa ta splica cu no lo habri fron- tera, pero e peticion ta den consideracion cu varios otro compania, pa mira con por yega na un solucion of keda cla cu opcion di ESTA, entre otro, pa evalua si lo habri e frontera.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Tin compromiso pa educacion avansa pa muchanan special

ORANJESTAD – Prome minister Evelyn Wever-Croes a anuncia den un conferencia di prensa cu pa aña 2020/ 2021, lo tin enseñansa avansa pa ho-

ben cu limitacion cu ta caba Dun’un Man, pa asina nan por ta miho pre- para den comunidad.

El a splica cu for di algun

luna pasa a institui un comi- sion cu lo traha riba inclusion. E tema a bin dilanti unda cu ta trahando riba un plan riba termino corto pa cosnan cu ta mas urgente, entre nan, ‘enseñansa avansa pa nos ho- ben special’.

Den cuadro di preocupacion cu tin na Aruba pa persona cu limitacion cu ta caba na Scol Dun’un Man y no tin un enseñansa mas avansa cu nan por sigui despues. E man- datario a bisa cu tin termino mediano y termino mas lar- go, pero a opta pa e termino corto.

“Ora cu e hobennan aki bay cas, tur loke nan a siña ta bay perdi, pasobra no tin edad su- ficiente pa nan bay traha of ta cay den e circulo di Tram- polin Pa Trabou. Anto nan ta hoben, nan por sigui cu scol”, el a expresa.

Pa e motibo aki, Wever- Croes a splica cu for di algun tempo ta buscando cual ta e miho opcion cu lo bin cune,

den deliberacion cu funda- cion cu ta cay bou Minister di Asunto Social, Glenbert Croes (MEP). Nan a bay cer- ca Verstandelijk Gehandicap- ten Aruba (SVGA) pa traha y yega na enseñansa avansa pa hoben cu limitacion.

Esunnan cu caba scol, no mester di bay cas, pero por sigui nan estudio pa despues por drenta mercado laboral. Cu guia y asistencia nan por traha tur trabou cu tin na Aruba, e mandatario a re- marca.

“Tin algun comerciante cu tin varios di hoben cu limi- tacion ta traha cu nan. Tin algun cu no por traha unda tin hopi hende, mucho des- orden, pero nan tin habilidad pa haci otro cosnan”, Wever- Croes a splica.

Pa e motibo ey ta importante pa traha riba e parti di en- señansa avansa pa nos hoben- nan. Sinembargo, el a agrega cu ta di lamenta cu no por keda cla pa aña escolar 2019/

2020 ‘pasobra ta tuma tem- po’.

Un realidad cu lo bira ora e muchanan por sigui cu nan scol. “Pa e grupo cu a caba e aña aki, Minister Glenbert Croes a regla un manera pa nan tin un caminda di bay cu tin curriculum bou guia di Hans Geerman, pa yega na un solucion structural cu lo bin despues.”

Pa finalisa, e mandatario a bisa cu e muchanan cu limi- tacion merece e oportunidad y ta deber di nan pa brinda nan esey. Mirando cu Social Crisis Plan tabata pa esunnan vulnerabel y e grupo aki ta mucha vulnerabel, ‘tin com- promiso cu nan’.

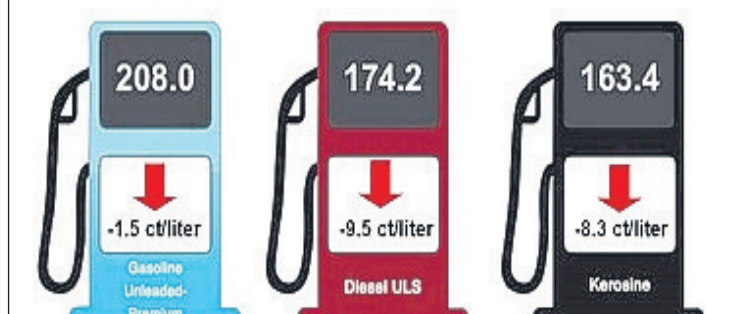


Gasolin ta baha cu 1,5 cen

ORANJESTAD - Minister di Financia, Asuntonan Economico y Cultura ta anuncia e prijsnan nobo di benta di combustibel entrante 10 di juli 2019:

Gasolin unleaded-premium (- 1,5 cen)	: 208,0 cen p/ltr.
Diesel LS (- 9,5 cen)	: 174,2 cen p/ltr.
Kerosin (- 8,3 cen)	: 163,4 cen p/ltr.

E prijsnan ta inclui BBO/BAZV/BAVP



Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo

Leo Maduro (hefe de redaccion)
Nicola Gonzalez (redactor ehecutivo)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)

Redaccion

Benjamin Romero
Kenna Hernandez
Andreina Morillo

Departamento Digital

Cristian Soto Garcia

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes

email: sulaika.croes@cspnv.com

Linda Reijnders

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion

Jenny Kelly

Recepcionista

Rachelle Danje

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirks

Colaboracion

Yakari Gabriel
Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



Editorial

Habri frontera cu Venezuela? *Y pakico?*

Segun nos a comprende, nos gobierno ta bao presion pa habri frontera (aereo) pa vuelo entre Aruba y Venezuela. Esaki principalmente pa sca- pa existencia di un compania local di aviacion, di capital Venezolano asina leu cu nos informacion ta yega. Gobierno di su banda ta cuidadoso cu tuma e paso aki, pasobra esey por habri porta pa hende yega aki y reclama un status di asilo politico. Ora esey mester sucede nos lo mester tin cu cumpli, pasobra esaki lo ta e prome pais unda nan ta pisa tera despues di sali di Venezuela. A trece e idea tambe di un tipo di 'waiver' cu un persona lo mester firma prome cu e sali di Venezuela, cu mester libra nos di e problema. Sin embargo, e pregunta ta si e waiver ey ta bay kita e derecho di un persona, unavez cu e yega aki, pa reclama su derecho di tur manera. Ademas ta keda e asunto di principio cu ora ta dicidi como Reino pa mantene frontera cu Venezuela cera, anto mester keda actua hunto. Tanten no tin un situacion cu henter e frontera entre Venezuela y e islanan por habri simultaneamente no mester haci esey tampoco.

Naturalmente nos ta haya e argumentonan di banda di e compania di aviacion cu ta teme pa su existencia si e frontera no habri. Anto kico? Nos mester core cumpli como pais? Kico a pasa tur e tempo cu e frontera tabata cera? Nan a sinti falta di e ciere? No, pasobra nan tabata bula riba otro destino(nan) y no tabatin mester di e ruta riba Venezuela. Awor nan a descubri e 'niche market' ey anto nos mester cumpli?

Pero nos tin cu tene cuenta cu un aspecto di inter- interes general, di nos y di Venezuela. Y nos no ta papia di interes di e narcoregimen cu tin e pais den un gara mortal, sino di interes di e ciudadano comun y coriente, cu ni sikiera tin di come, te pa nan tin placa pa bula bay Merca. Esnan cu tin placa por bula via Panama o otro lugar pa nan yega aya. Pakico e posicion fuerte aki? Den Reino tin un consenso cu e regimen di terror aki mester disparce. Reino Hulandes tambe, man- era Union Europeo, no ta reconoce Maduro y su gobierno como legitimo. Y como cu na e mo- mento aki ta importante pa pone mas tanto pre- sion posible riba e regimen pa logra cu no sola- mente ta negocia, manera ta tumando lugar na e momento aki na Barbados, pero cu esaki lo tin un resultado positivo pa democracia y libertad pa e ciudadano di e pais. Na un momento asina ta logico pa no facilita nada na e regimen aki,

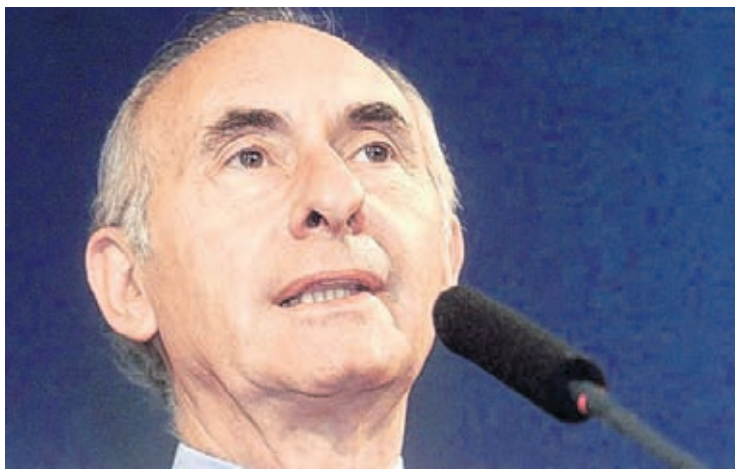
cu te na e momento aki no a demostra di nin- gun manera cu nan ta dispuesto pa sikiera para e persecucion salvahe contra oposicion. Despu- es di bishita di Alto Comisionado pa Derecho Humano Michelle Bachelet y emision di su in- forme tocante situacion di derecho humano na e pais, por a scucha nada mas cu insulto di banda di Nicolas Maduro. Anto esaki ta e momento pa duna e dictador aki un regalito pa e por bay gaba cu Reino Hulandes a 'suavisa' nan maneho pa cu su gobierno? Absolutamente cu no.

Nos sa cu riba e isla aki nos gusta limita nos horizonte te unda nos ta mira lama. Sin embar- go, tin di e momentonan unda nos mester tene cuenta cu tin un mundo mas grandi eyfo. Y cu nos no por defini tur cos for di e perspectiva di nos economia y nos empleo. Ademas, ta cuanto aerolinea a bay 'belly up' caba den ultimo añan- an, sin cu a saca man pa yuda nan. Y den caso cu gobierno, na por ehemplo Curaçao, a hinca man den caha gubernamental y saca mas di 30 miyon florin pa inverti den un compania, kico a pasa seguidamente? Bancarota, placa benta afo.

Aviacion ta un mundo riba su mes, cu ta biba se- gun su propio reglanan. Den ultimo decadanan nos a experimenta varios fracaso den e sector aki, fundamentalmente pa mismanagement. E ten- tacion t'ey semper pa 'pensa demasiado grandi' na lugar di concentra riba e tipo di transporte aereo cu e comunicacion entre e islanan ta exige. Despues ta bin e conexon cu destinonan riba continente cu ta rekeri bula cu avion mas gran- di, cu tur consecuencia cu esaki ta trece cune pa loke ta overhead. Nos a lubida con y pakico Air Aruba a yega na su fin? Y nos a lubida caba cu vuelo riba Venezuela a bira tumba di algun otro aerolinea cu nunca a mira nan placa mas? Tur esaki no mester sorprende ningun hende paso- bra den e caso di Venezuela nos no ta papiando di un situacion normal, sino di un 'rogue state' cu ta haci y deshaci den su teritorio manera nan ta haya ta bon.

Ta pakico Merca, Union Europeo y mayoria di e paisnan riba e continente aki ta consciente cu mester limita e capacidad di operacion di e dictadura malvado aki cu sancion y prohibicion, pa obliga nan bay den direccion di un solucion negocia. Anto nos mester contribui di nos parti tambe na un Venezuela 'normal': laga e frontera ey cera.

Ex-presidente Argentino Fernando de la Rúa a fayece



BUENOS AIRES (BBC/France24) – Fernando de la Rúa, presidente di Argentina entre 1999 y 2001, a muri ayera cu 81 aña, segun e actual presidente Argentino, Mauricio Macri a confirma.

E ex-presidente tabatin varios dia den hospital despues di sufri un fayó di curason y riñon. De la Rúa tabata presidente durante un di e pio crisis economico den historia di Argen-

tina.

Dia 3 di december di 2001, meymey di un recesion profundo, gobierno di presidente Fernando de la Rúa a impone via decreto e 'corralito'. E medida aki tabata restringi e retiro di deposito bancario na un cifra di 250 peso pa siman (250 dollar).

E intencion tabata pa stop un fuga di placa di e sistema cu a yega na 20.000 miyon y tabata corespone pa rumornan di

un collapse economico.

De la Rúa a forma parti di e lidernan cu a pusta pa e via democratico durante e apenas tres regimen civil, prome cu e regreso cu forza di e dictadura militar na 1976. El a bolbe na su puesto di congresista na 1983 y tambe a yega di administra Buenos Aires entre 1996 y 1999. Na 2012 el a enfrente un huicio pa presunto soborno, pero e veredicto a exonera De la Rúa finalmente.

Colombia: Jesus Santrich no a presenta na Corte Supremo

BOGOTA (ElEspectador) – E ex-lider guerrillero, Jesus Santrich, a ser yama pa duna su declaracion dilanti di Tribunal pa responde pa e cargo cu tin relaciona cu narcotrafico. For di diasabra 30 di juni e ta desapareci, despues cu el a bandona su skema di siguridad na ETCR di La Paz.

Seuxis Pausias Hernández, mas conoci como Jesús Santrich, e representante na Camara pa e partido FARC, a ser cita dia 9 di juli, 9or di mainta, pa responde na e cargo di delito cu fin di narcotrafico. Miembro di su defensa a presenta na su luga.

Mainta e abogadonan di e guerrillero Gustavo Gallardo y Eduardo Matías a yega na e Palacio di Husticia. Den un



intervencion cortico cu prensa, nan a sigura cu nan no

tabata sa na unda nan cliente tabata y nan a sigui nan ca-

minda te Corte Supremo. Cu e portanan cera, Corte Su-

premo a dicidi di no continua cu e procedimiento pa via di e ausencia di e ex-guerrillero. Prome cu e diligencia a caba, Procuraduria a pidi e Corte Supremno di Husticia pa dicta un orden di captura contra Santrich, debi cu e no a cumpli cu e yamada di e tribunal. Defensa, cu Eduardo Matias como vocero, a señala cu e ex-guerrillero no a presenta na e luga pa motibo di falta di garantia.

Dialuna pasa, e Corte a nega e pedido di aplasa cu a ser realisa pa e abogadonan di e ex-guerrillero. Nan tabata considera cu e Seccion di Apelacion di e Hurisdiccion Special pa Paz (JEP) ainda no a pronuncia tocante e recurso cu a ser presenta pa e Procuraduria den contra di e fayó di garantia di no extradicion cu a ser otorga pa e congresista.

Fiscalia a inspecciona cas di casa di ex-presidente Ollanta Humala den caso Odebrecht

LIMA (Infobae) – Fiscalia Peruano diamars pasa a drenta den e vivienda di Nadine Heredia, casa di e ex-presidente Peruano Ollanta Humala, 26 propiedad y oficina, relaciona cu e investigacion pa supuesto acto di corrupcion cometi cu e concesion pa Odebrecht di e obranan di e Gasoducto di Sur.

E inspeccion a cuminsa den e prome oranan di mainta y tabata bou encargo di Fiscal Geovanna Mori, e ekipo encarga di investiga e rijnan di e caso Lava Jato na Peru, ken a solicita y a obtene autorizacion di e Hushgado dos di Investigacion specialisa na delito di Corupcion di Funcionario.

"Ta establece cu e fin di e medida rekeri ta pa haya propiedadnan of informacion cu ta di interes pa e investigacion,



agenda, e-mailnan, mensa-henan, video, audio, telefon mobil y cualkier otro medio audiovisual of documento fisico-informatico cu lo duna algun tipo di coordinacion entre e investigado", e resolucion ta indica.

Wifredo Pedraza, abogado di Heredia, a afirma pa e medionan di prensa den e porta di su residencia cu esaki ta un 'medida arbitrario', producto di e 'presion mediatico' contra Humala y su casa. Tambe a bisa cu te e momentonan no ta conoci 'elemento di conviccion' cu a hiba e hues pa aproba e medida aki.

E inspeccion aki a produci despues cu na final di luna di juni a publica un serie di documento interno di Odebrecht, cu tabata revela e presunto pago irregular di 3 miyon di dollar relaciona cu e Gasoducto di Sur, cu a ser subasta durante su gobierno.

Venezuela: Guaido ta ricibi asesor special di Union Europeo



CARACAS (ElNacional) - Presidente interino di Venezuela, Juan Guaido, a ricibi ayera na Palacio Federal Legislativo Enrique Iglesias, asesor special di Union Europeo pa Venezuela, y a afirma cu e reunion aki “ta parti di un ofensiva cu ta inclui tur tereno.”

“Tanto Enrique Iglesias, como e Grupo Internacional di Contacto, di cual varios pais Europeo ta miembro, ta preocupa pa e crisis, pa e emergencia humanitario, pa e informe di Alto Comisionado cu tabata devastador,” Guaido a indica prome cu inicio di e sesion di Asamblea Nacional.

Guaido a enfatisa cu mester haci uzo di tur espacio pa logra un solucion pa e crisis y conflicto, y cu “mester pone

un fin na e sufrimento di nos hendenan, pone un fin na e tragedia.”

Guaido a destaca cu nan tabatin contacto cu representante di forsan arma cu kier pasa pa banda di Constitucion y di otro actornan cu anteriormente a apoya Hugo Chavez y Nicolas Maduro. El a pone como ehemplo Manuel Christopher Figueroa, Luisa Ortega Diaz, Hugo Carvajal, Miguel Rodriguez Torres, entre otro. El a afirma cu tur e colaboracion internacional ta parti di un strategia, pa cual e ta sigura cu tin avance den resolucion di e conflicto.

“Nos tin awe e condicionnan pa logra construi un salida di e crisis y pa logra den nos ofensiva asumi tur tereno di lucha, no laga nos keda confundi, no laga nan dividi nos,” el a conclui.

Venezuela: Maduro ta confirma dialogo cu oposicion



CARACAS (ElNacional) - Presidente ‘de facto’ Nicolas Maduro a informa cu durante e dialogo cu oposicion Venezolano, cu a reanuda dialuna pasa, cu mediacion di gobierno di Noruega, a presenta un agenda di seis punto.

“Di e agenda integral ey, mi ta sigur, si traha cu bon voluntad y no tin intervencionismo di Merca pa dña e mesa ey, mi ta sigur cu lo sali acuerdonan parcial na beneficio di Venezuela,” Maduro a bisa na palacio Miraflores, como parti di su encuentro cu e

guru y lider spiritual Ravi Shankar Ratnam.

E presidente di Partido Socialista Uni di Venezuela (PSUV) a señala cu tabata positivo pa hiba na mesa e diferente ambicionan nacional y no solamente esun economico. El a sigura cu esey ta e cambio mas grandi compara cu e encuentronan anterior cu oposicion.

“Den e seis puntonan ey tin e vision di henter e pais. E necesidadnan y e temanan di necesidad nacional. Tur: economico, social, cultural, di tur tipo,” Maduro a

enfatisa.

E dirigente socialista a señala cu e encuentro na Barbados dialuna a dura cinco ora. “Mi ta hopi optimista. Tabatin un sesion di cinco ora y ta parce mi cu, paso a paso, cu pasenshi strategico, nos ta habri caminda di paz, di no violencia, di dialogo constructivo pa Venezuela.”

Riba rednan social ta domina bastante skepticismo pa cu exito di e negociacion, tambe en bista di anterior intentonan cu a resulta den un tactica di e dictadura pa gana tempo.



Ta buska:

- Tilers
- Plumbers
- Carpenters
- Metal stud framers
- Drywall installer (sheetrock)



*Mester tin permiso valido di trabao
*Aplicacion ta cera dia 19 di juli 2019.

Pa solicita por favor tuma contact cu Christy Christiaans, 587.4444



Operacionnan di Emergencia tambe posibel pafo di Reino Hulandes

BARBADOS – Dialuna ultimo Prome Minister di Sint Maarten, Leona Marlin-Romeo, na nomber di Reino Hulandes a firma un ‘Memorandum of Understanding’ (MoU) cu Caribbean Disaster Emergency Management Agency (CDEMA), na Barbados.

CDEMA ta e forum profesional di coordinacion organisa di CARICOM, pa combatimento di desaster den Region Caribe. Durante e ceremonia di firmamento, e Prome Minister di Sint Maarten a para keto na e contribucion di Militarnan Hulandes durante temporada di operacionnan di Emergencia di ultimo añanan. Citando: ‘Speaking on behalf of the Kingdom of the Netherlands, I am proud to refer to the great ability of the Dutch Royal Navy, based on Curaçao, who has shown their willingness to assist with vital relief, which it has delivered to various nations in the region. The Dutch Royal Navy has acted swiftly and



accurately and with great determination in the cases of disaster, for example in Haiti in 2010 and 2015 and Dominica in 2015 and 2017. Not to mention the invaluable role the Dutch Royal Navy Command has played in the

Caribbean during the emergency response and relief efforts on Sint Maarten post Hurricane Irma.’

‘Papiando na nomber di Reino Hulandes, mi ta orguyoso di referi na e gran habilidad di

Marina Real Hulandes, basa na Corsou, cu a muestra nan boluntad pa asisti cu alivio vital, cu nan a duna na varios nacion den region. Marina Real Hulandes a actua cu liheresa y precision y cu gran determinacion den casonan

di desaster, por ehempel na Haiti na 2010 y 2015, y Dominica na 2015 y 2017.

No mester keda sin menciona e rol asina valioso cu e Comando di Marina Real Hulandes a hunga den Caribe durante e reaccion di emergencian y esfuersonan di alivio na Sint Maarten despues di Horcan Irma.’

Cu firmamento di e MoU aki, e colaboracion entre Reino cu CDEMA ta keda formalisa y un eventual contribucion Hulandes na momento di crisis (di horcan) den Region Caribe – den practica hopi biaha duna pa Defensa/CZMCARIB – por keda conecta miho cu e estructura regional di coordinacion di combatimento na momento di desaster, pa mayo eficiencia na momento desplega esaki.

Ademas di Reino Hulandes tambe Reino Uni, Canada, Estados Unidos di Merca y Francia ta conecta cu CDEMA, cu e meta pa asina por utiliza nan eventual contribucionnan den e cuadro di e gestion di crisis, di e manera mas eficaz y eficiente.

Hoben di Friesland haya morto den greppel

HEERENVEEN (DutchNews.nl) – E curpa di Arnee Elsinga di 21 aña di edad a ser haya den un greppel cerca di un scol primario na Heerenveen, Telegraaf a informa.

E hoben tabata desapareci for di fin di siman pasa y Polis a bisa cu nan no ta kere cu su morto ta sospechoso. Decena di voluntario di Search And Rescue Friesland tabata buscando den e area y dos homber a descubri e curpa dialuna anochi. E greppel na unda cu a haya e curpa ta solamente algun shen meter di e victima su cas.



Dos avion a dal contra otro na Schiphol

AMSTERDAM (DutchNews.nl) - Dos avion di pasahero a dal contra otro na porta di Schiphol, esaki ta locual medianan di comunicacion Hulandes a bisa

E avionnan ta pertenece na KLM y Easy Jet, e impacto aparentemente a sosode durante di e pushamento patras

di e avion, ora cu un avion ta wordo pusha patras pa un vehiculo chikito.

E pasaheronan a wordo pasa pa otro avionnan pa asina nan por continua nan biahe, y aeropuerto ta investigando e sucedido, segun NU.nl.

Esaki ta di dos biaha cu e ta sosode na gate di Schiphol e aña aki. E ultimo a sosode na februari ora cu dos avion di

KLM a dal contra otro, un di cual tambe tabata den un proceso di wordo pusha patras.

Un investigacion oficial ta andando.

Siman pasa gobierno a anuncia cu Schiphol a haya permiso pa realiza 40,000 vuelo pa aña, ademas di su maximo di 50,000, si cumpli cu cierto condicionnan.





Imagina bo mes den bo mesun auto!

Pa mas informacion yama 523 2250



BANCO DI CARIBE

Respaldo financiero pa reactor pa produccion di Isotopos medicinal

AMSTERDAM (DutchNews.nl) – Trabou na e reactor nobo di e planta nuclear Petten cu ta dedica na e produccion di Isotopos medicinal lo cuminsa na 2021, despues cu gobierno a anuncia cu nan tin respaldo financiero sigur. E reactor actual cu tin 60 aña y ta propiedad di e Comision Europeo, lo cera na 2025.

E decision a causa un alarma den e comunidad medico pa motibo cu Petten ta produci 30% di e suministro global di Isotopos medicinal, cu ta ser utiliza den tratamentonan di cancer y otro enfermedadnan grave.

Minister di Salud Bruno Bruins a skirbi, den un carta pa Parlamento, cu varios parti ta interesa ta prepara pa asina financia e proyecto, pero no a bisa ken nan ta. “Ainda tin hopi trabou pa wordo haci, pero awo cu varios inversionistanan priva a presenta, no por cuminsa traha na serio”, el a bisa.

Bruins a bisa cu nan tabata preparando un plan di respaldo “den caso inespera cu e interesnan di estado no por ser suficientemente protegi den e negociacionnan cu e inversionistanan priva.



Huma di microwave a causa evacuacion na aeropuerto Princess Juliana



PHILLIPSBURG (The Daily Herald) - Diamars atardi trahado y pasaheronan di Aeropuerto Internacional Princess Juliana (PJIA) a ser evacua di e terminal, despues di scucha un zonido di alarma di candela.

Bomberonan a yega aeropuerto pa yuda, mientras cu e bomberonan di aeropuerto a cuminsa busca unda tin cualkier candela den e edificio. Despues di un investigacion cuidadoso, e bomberonan a descubri cu un microwave a keinta y esaki a haci cu

e detector di huma a cuminsa zona.

E Departamento di Bombero a duna aeropuerto luz berde banda di 3pm y asina nan por a drenta e terminal bek. Pasaheronan a experencia un dia largo pa motibo di inconveniencia.

E Director Ehecutivo di PIJA, Brina Mingo, a gradici personal di bombero pa a responde asina lihe, pa asina garantiza e siguridad di e pasaheronan, mediante di ehercicio di protocol di evacuacion di siguridad.

Clasificado

ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA
ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na
classified@cspnv.com

TA BENDE

Commercial property in Bar-
cadera, build-up 424 m2, land
2400 m2 for \$337.000
Tel. 593 6318

SERVICIO PUBLICO

Gran Feria di Fruta y Verdura
na Rococo Plaza diahuebs,
diabierna y diasabra 3 or te cu
8 or anochi . Tur siman

SERVICIO PUBLICO

ta yuda busca cas
pa compra of huur
Tel. 563 1449

TA HUUR

La Cabana
1 bdr sleep 4
10 aug. 2019 for 1 week
Tel.583 8132 / 641 6184

SERVICIO PUBLICO

ta haci tur tipo di trabou
di costurera
Tel. 593 2085

SERVICIO PUBLICO

Ta ofrece pa verf y chapi cura
bon prijs. Nos ta hiba e sushi.
Yama pa mas informacion na
563 4828/5679610

TA HUUR

Cas grandi na Playa di 3
camber, sala, cushina, baño
Fls.2000 p/l + deposito
Tel. 594 8842

TA HUUR

Oficina na Playa cu baño y
propio parkeo di 3 auto 115 m2
Fls.2300 discutibel
Tel. 594 8842

SERVICIO

Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

TA BENDE

Toyota Yaris '07 Std. airco,
motor 100% Fls.5700
Ford Ranger XLT atm, airco blit
Fls.5500
Tel. 733 4448

TA BENDE

un cas, 3 camber, 2 baño na
Bushiri, Caya Soeur Meletia
AWG. 375.000,=
Tel: 592.9966

SERVICIO PUBLICO

Sra. ta busca trabou den cuida
di mucha y anciano y tambe
limpieza di cas of oficina
Tel. 749 6870

SERVICIO PUBLICO

Buscando auto pa huur y na
bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO

Handyman
pa tur trabou di verfmento,
plumbing tuberia, chapi, limpieza
di cura, drecha mata. contact.
Tel. 568 3728

SERVICIO PUBLICO

Barata Barata
Nos ta chapi, lanta sushi, spuit
veneno, corta mata, na bon prijs
Arubiano balente
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO

Pa haci trabou di verf y chapi,
tur mantencion di pafor di cas
Yama y puntra pa Benito na
Tel.593 0040

Te Huur

Woonhuis plus Omheining
2slaapkamer, 1badkamer
keuken/woonkamer
voor/achterporch Babijn 16B
1800 florin P/M plus borg
Tel.7417262

TA HUUR

Per aug groot appartement
1of 2 personen slaapkamer
met airco inverter
ongemeubileerd 1000,- p/m
gemueubileerd 1200,- p/m
excl. elektra & gas
Tel. 747 2298

SERVICIO PUBLICO

Christina God Gifted Spiritualist
I specialize in love marriage
I will reunite the separated
I remove all evil negative
energy
I succeed where others have
failed fast immediate results
1-561-557-9540

TA HUUR

La Cabana 1 bdr sleep 4
8 aug. 2019 for 1 week
Tel. 583 8132 / 641 6184

GRATIS

Nos ta piki tur sorto di auto bieu,
gratis. Tambe airco, bateria,
stoof, wasmachin, frididaire etc
Tel. 561 4297 / 561 5179

TA BENDE

Bonchi largo, conomber chiq-
uito, berenhein, smoothie y mas.
Goshen Farm, Alto Vista 52
Tel. 587 9008

SERVICIO PUBLICO

Masaje relajante, sports ma-
sajes, aroma terapia, piedras
calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

TA HUUR

entrante 25 di juli 2019
ta huur studio apartment full
muebla pa 1 persona please.
Piedra Plat. Mas info por yama
Tel.741 8637

TA HUUR

Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

TA BENDE

un cas na Apelsinastraat di 3
camber y 1 baño, un studio
apartment, pa Fls.380.000
Tel:593 6318

TA BENDE

BBQ Grill "crioyo" duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

TA BENDE

Cas y Studio apart.
3 camber, 1 baño, cushina,
comedor, sala y veranda
Prijs Afl.195.000.00
Tel.588 2942 / 593 2578

SERVICIO PUBLICO

Handyman pa trabou di: Verf-
mento, plumbing, tuberia, chapi
limpieza di cura, drecha mata
Tel. 568 3728

TA BENDE

un cas na Caya Solo/ Tarabana
Residence di 3 camber y 2
baño, pa Fls.350.000 yama na
Tel. 593 6318

TA BUSCA

Señora ta busca trabou
domestico (limpieza di cas)di
dialuna pa diabierna
Tel.746 5697

GARAGE SALE

Tremendo Garage Sale
cu hopi cos di cas bunita, bon
prijs. Lugar Meiveld 47A (cas
berde) diasabra 6 y diadomingo
7 di juli, di 10am -5pm
Tel.630 6301 (location)

TA HUUR

una habitación amueblada, con
todo incluido en Playa
Tel.564 1979

SERVICIO PUBLICO

Se ofrece servicio de reparacion
e instalacion de aires acondicio-
nados Split e industrial también
reparamos frididaire, cuartos
frios y fabricantes de hielo
Tel. 600 0750

TA HUUR

Apto 1 camber y mei, cushina,
baño, entrada priva, full muebla
pa un pareha Fl.1100 excl. utl
Tel.566 6849

SERVICIO PUBLICO

recojemos todo tipo de basura
(nevera, estufa, etc)
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di
construccion y carpinteria y tur
cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

TA BUSCA

Trabou como ayudante
di cushina
Tel. 641 3811

TA HUUR

Studio Apart. pa 1 persona
inclui utl. exclui electr. na
San Nicolas 650 p/l + dest/
Disponible 1 juni
Tel : 584 1008 / 563 9483 /
594 2502

ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI

MAS CERCA DI BO!



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com

Ruthy Vrieswijk-Bergen:

‘Bon dia yen di alegria’

ORANJESTAD - Un bon siman colma di salud y alegria pa nos tur ! Laga nos cuminsa pa felicita e fanaticonan di e teamnan di futbol cu a gana e campeonato den fin di siman cu a pasa. Nos cu como teenager a wak hopi partido di futbol riba tereno local pa campeonatonan local riba nos dushi isla, a keda un crenchi decepciona den e refereenan internacional, pero ningun wega ta perfecto.

Esunnan cu a gana a gana. Nos ta di opinion tambe cu no ta agradabel pa mira un wega di futbol mientras esunnan cu ta transmiti esaki describi e wega kico ta pasando, ta menciona un monton di nomber di fanaticonan den sintonia. Nos personalmente no a gusta e parti ey, e ta kita bo smaak y concentracion for di riba e wega. Un persona a bisa cu pa falta di palabra y creatividad nan ta copia for di esunnan cu ta transmiti paradanan di carnaval. Of ta Tele Aruba kier sa si hopi hende ta sintonisa nan ? Mi ta hopi contento cu por a disfruta di e partido dama Hulanda vs Merca na otro canal, mas serio. Hulanda a demostra berdad cu e ta top, y nos tambe ta contento cu nan di dos logra toch, nan a lucha hopi duro y demostra cu nan ta un di e mihonan di mundo. Awor ban prepara pa weganan olimpico. Ta normal cu bo por lesa tur sorto di comentario ariba facebook y un di nan cu nos a lesa tawata di un persona cu a critica Hulanda bisando algo di :”Schoenmaker hou je bij je leest di traha keeshi cu klompen”, jammer cu no ta tur hende di Aruba, mi ta supone cu e tambe a nace aki, ta stima y respeta nan Madre Patria Hulanda y of e persona aki no tin ningun famia ta biba na Hulanda, gosando di tur nan beneficienan y bunita oportunidad di sigui crece y bay padilanti.

Naaaaah, bo no por tuma hende asina na malo ta nan humilde opinion. Nan no sa tur cos tampoco . All in all e tawata un fin di siman yen di bunita emocion y nos grupo di tia tio prima primo y ruman a sigui canta nos dushi karaeokee cu nos potente stemnan y a pasa super dushi hunto como un famia grandi uni. Cada un di nos cu nos talento di canta den nos bos angelical. E dicho di “sucu no sa gaba su mes” ta warda akinan den lachi cashi, pasobra, ta tur presente sa canta anto bon !!! Ta parti di nos auto estima pa bisa esaki cu tur tranquilidad. Tin cantante di Misa y tin cantante popular cu por canta tur cantica cu no ta solamente di misa. Nos ta den e ultimo grupo aki, having fun expresando nos gratitud y alegria pa bida ! Pero nos grupo sa canta bunita den Misa tambe durante cierto misanan di alabanza, canta hunto cu henter e congregacion. Pues all around singers ! Y na 4 idioma !

Asina bo ta wak, cu musica ta alegre e curason ! Y cu ta bunita pa ta positivo !!!Eigelijk tur hende por canta, un mas miho cu e otro, pero tur por saca su mesun melodianan di alegria sigur !

Lady Ruth a goza cantando su Jambalaya masha hopi mes ! Tin cu ta puntrele pa bin cu un di tercer One woman show, pero esey no lo sosode. E ta super contento con e prome y di dos show a bay y ta invita boso awor pa e show di su amiga Faritah Luydens, cariñosamente artisticamente yama “Tica basha abao” den e luna di september y october venidero den Cas di Cultura.

Ban apoya nos artistanan local cu nan tremendo actuacion cu curason. Ah si ! Pabien na tur nos studiantenan cu a slaag y of bay over y na esunnan cu tin cu dobla, sigui haci boso best , no ta tur hende por haci tur cos den un dos tres, tin biaha ta tuma un crenchi mas tempo . Gosa di boso vakantie, corda yuda na cas y corda bishita bo grandinan. Exitu mas oro pa otro aña escolar !

Ta dushi pa lesa buki, algo dushi pa haci den vakantie tambe !Pabien na escritor autor Yolanda Croes cu su buki nobo ! Tur Yolanda su bukinan ta interesante, informativo y educativo. Nos ta orguyoso riba nos mesun hendenan exitoso riba nan tereno di literatura y storianan interesante.

Danki di curason pa lesa nos relato tambe cu hopi atencion ! Pasa un dushi dia yen di alegria !!



SEPPA, ni Magaly Brito no tin ningun interes pa baha gobierno:

Minister di Labor ta propaganda un 'arbowet' y otro ministerio ta actua contra esaki

ORANJESTAD – Sindicato SEPPA a reacciona energicamente tocante algun insinuacion cu nan por a tende y cu nan a cualifica como 'yen di mentira' di e mandatario encarga cu enseñansa.

E dirigente sindical di SEPPA, Magaly Brito – kende siman pasa hunto cu Presidente di SIMAR, Josefine Albertus, a lidera un accion di docente, caminda nan a entrega tanto pa Parlamento como na gobierno un manifiesto, of loke nan a yama un 'mocion di desconfiansa', contra Minister di Enseñansa, Rudy Lampe – a laga sa den su comunicado cu si tabatin reunion si of no na Cas di Partido, nan ta haya cu esey no ta nan asunto. Y cu e minister en cuestion ta sigur cu organisadonan a reuni cu personanan prominente di e partido berde, tampoco. E ta kere cu lo ta bon pa Lampe bisa ta kende y na unda e supuesto reunion a tuma luga.

SEPPA ta reta e minister pa bin cu prueba. Nan ta haya cu no ta prome biaha cu SEPPA ta reta gobernantenan, cu ta bin cu e 'slogan' politico aki, pa bin cu prueba. Te dia di awe nan a keda busca tambe. E sindicato ta trece dilanti textualmente cu pa informacion di ministro, y pa muestra con bruha e ta, SEPPA ta inform'e cu loke si a pasa ta cu prome cu e manifiesto, SEPPA y SIMAR a sinta elabora tur e puntonan cu a trece den reunionnan, pone den e manifiesto y di eynan a yega pabao. Pa e motibo ey, e reunion cu el a pidi no a bay door. SEPPA sa kico el a haci ora e 'rumornan' tabata circula; y si despues e minister a wordo sentencia pa actonan cu el a comete, e tin cu para pa loke e ta haci.

Brito ta señala cu SEPPA a atende diferente independisacion di departamentonan. Den tur SEPPA a hiba discusionnan sano, habri y yega na acuerdonan. Nan a pasa den e situacionnan aki cu tur gobierno di cua asignatura cu por ta. Na final ta laga e decision final tambe na e trahadonan, kico nan ta desea! Esaki semper a bay di e forma aki. Tin hende ta bay over den e organizacion nobo y tin cu no ta bay over. Esaki ta normal, ya cu SEPPA ta sigui e mandato

di su miembronan.

Independisacion di DPS

Den e caso di independisacion di DPS, e prome reaccionnan cu despues di diferente encuentro a keda como e unico mensahe na SEPPA tabata bon cla: Si e minister kier bay e direccion aki mes, esunnan den enseñansa no ta interesa pa bay su tras.

Mescos cu SEPPA a tene encuentronan cu su miembronan, tin diferente scol apart of hunto cu otro scol cu a tene nan mesun encuentronan. Esakinan organisa pa e propio docentenan, pa scucha Lampe, y tambe pa wordo scucha pa nos Parlamentarioman. Nan ta haya cu e mensahe tabata cla y raspa, esta no ta bay over den e fundacion di Lampe. A base di esaki tambe e docentenan a entrega nan posicion na Parlamento di Aruba. SEPPA tur momento a sa di scucha e miembronan,

a laga e miembronan dicidi kico nan kier y e mensahe aki a wordo manda te cu despues e decision a cay cu ta pone e asunto di stichting 'on hold'.

E mesun peticion cu den e reunion publico ultimo na Parlamento, cu e mayoria di esunnan presente a haci na Minister di Enseñansa den relacion cu SPO y Traimerdia. Pone tur cos 'on hold'.

Palabranan cu despues ta parce cu e mesun Minister di Enseñansa no ta compronde, segun su declaracion den un entrevista, pasobra mester splik'e den placa chikito, via carta, sino e no por pone nada 'on hold'.

"Dialogo" cu partnernan social

Brito ta sigui bisa cu loke tabata importante den e casi 20 aña di gobernacion na Aruba, ta e necesidad di dialogo. E gobiernonan den e añanan

aki a para pa e pensamiento di dialogo na mesa pa yega na solucionnan. E buskeda di consenso pa resolve diferencianan di opinion, transparencia, respet pa sindicalismo, etc.

Claramente e ta haya cu aki tin un diferencia grandisimo di mentalidad. "Un minister cu ta kere cu pasobra e ta minister, e ta bin impone. Ta kere cu 'dialogo' ta nifica cu esun ta bin scucha loke e otro kier y e otro tin cu keda keto. Esaki ta e fayonan cu tin na e momentonan aki, e falta di dialogo!", el a indica.

SEPPA ta forma parti como delegado fiho di e estructura di 'Dialogo Tripartite Social Laboral' (DTSL). Y e forma aki di dialoga no ta loke tur esunnan cu ta forma parti di e estructura aki ta para p'e. Y esey cu esaki ta un estructura, reglamentonan y definicionnan cu gobierno mes a propone! Ta pa e motibo aki,

SEPPA como miembro fiho den Congreso di Dialogo Tripartite Social Laboral a acerca minister di Labor y Asuntonan Social pa claridad di 'kico ta awo?' E ta propaganda un Arbowet, y otro ministerio ta actua completamente contra di esaki?

Mas ainda, mustrandu e Minister di Labor y Asuntonan Social cu no tin respet pa e forma di dialoga na mesa. Tambe tin scolnan manera SPO Brazil cu diferente 'fayonan' cual no ta cumpli cu e rekisitonan di siguridad, higiena, bienestar, etc. pa trahadonan. Pa e motibonan aki tambe cu SEPPA, y nos a compronde cu SIMAR tambe, a pidi Minister di Labor pa laga haci un inspeccion. No por pretende di sigui pone docentenan traha den un situacion asina. Di akinan a bay e control tambe na SPO Brazil.



Candela den baki di pickup caminda pa dump

BARCADERA - Diamars riba Barcadera chauffeur di un pickup s-10 a hay'e confronta cu un situacion straño y ta core para e auto memey di caminda.

E chauffeur a para memey caminda pa motibo cu hopi huma mes tabata sali for di e baki pickup. Candela a bira basta grandi y a cuminsa pega tur e sushinan cu e tabata na caminda cune pa dump. Ta desconoci kico tabata causa di e candela. Cu ayudo di algun mirones a logra paga e candela.



Yiu homber a bay cas y menasa mama cu morto



ORANJESTAD - Diamars atardi polis a keda dirigi na Hugo de Grootstraat na Playa pa yiu homber cu a presenta na cas y menasa e mama.

Patruxa na e sitio a combersa cu e mama y e yiu homber di edad caba tabata t'ey ainda causando molester. E yiu homber grandi a te hasta menasa e mama cu morto cu a pone cu polis a detene bay cune warda.

Ta cuminsa construi e otro banda di rotonde banda **West di Centrale Bank**.

Entrante **diahuebs 11 di juli 2019** for di **10'or di mainta** lo bay cera e banda **West(Centrale Bank)** pa asina por construi e otro banda di e rotonde. E caminda banda **Oost** lo habri pa trafico den ambos direccion. **Diasabra dia 13 di juli 2019** lo habri e caminda cu ta conecta for di e rotonde di **Guardian** pa rotonde di **Ling & Sons**.

Pa yega **Juancho Irausquin Blvd (Centrale Bank)** mester pasa via rotonde di Alhambra y duracion di construccion lo ta 1 luna.

DOW y Mota-Engil Aruba ta pidi pueblo di Aruba y tur automobilista pa tene cuenta cu e desviacion ariba e ruta menciona.



DOW

MOTAENGIL

GRUPO POLICIA

Mas di mil persona a perde nan bida den conflicto na Libia



CAIRO (AP) – Bataya entre militar na e capital di Libia a mata mas di 1.000 persona for di e momento

cu e pelea a cuminsa na april ultimo. Un conflicto cu no por stop y ta parti di potencia regional.

Forsa leal di Khalifa Hifter, un veterano militar, a cuminsa un ofensa na Tripoli, anto

esaki a avansa e tropanan na sur di ciudad y a topa cu militar cu ta conecta cu gobierno, conoci cu Merca.

Ehercito nacional di Hifter ta esun mas grandi y miho organisa cu cualkier otro grupo militar di e pais. Nan ta conta cu sosten di Egipto, Emirato Arabe Uni y Rusia. Sinembargo ta enfrente un resistencia di combatiente alinea cu gobierno reconoci pa Merca, cual tambe ta conta cu yudansa di Qatar y Turkia.

Organisacion mundial di salud a bisa den un declaracion cu 1.048 persona a muri, 106 di nan ta civil. Ta bisa cu 5.558 persona ta herida, incluyendo 289 civil. Miles di inmigrante Africano ta captura pa forsa di Libia.

Un atake na un instalacion si-man pasa a mata 50 persona, principalmente migrante cu tabata deteni na e sitio. Libia a bira un caos na 2011 despues di un accion cu a resulta den morto di e dictador gobernante Moammar Gadhafi. E pais a bira un punto importante pa transito di migrante cu ta huy for di guera y pobresa pa un bida miho na Europa.

Partido di Hifter ta bisa cu e ta unico lider cu por pone fin na gobierno militar, pa pone e pais hunto y evita cu esaki bira un refugio pa terorista. Su exito ta den kibra milicianan Islamico y otro grupo rebelde na Libia. Egipto y EAU ta mir'e manera un baluarte conta Musulman y otro gruponan Islamico.

Francia lo implementa 'ecotax' pa ticket di biahe

PARIS (AP) – Francia lo introduci un cobranza nobo riba ticket di avion na cuminsamento di otro año. Lo uza e ingreso genera pa financia alternativa ecologico, segun ministro di transporte, Elisabeth Borne, a bisa.

Ecotax lo costa 1.50 euro y 18 euro, e lo wordo aplica pa mayoria di vuelo cu ta sali for di Francia. Cu excepcion biahe nacional den territorio di Corcega y Francia, tambe lo aplica na esunnan cu ta pasa conexion na Francia.

E ecotax no ta conta pa esunnan cu ta yega na e pais. Accion di Air France/KLM y aerolinea economico EasyJet y Ryanair a cay despues di cu activistanan di medio ambiente ta sostene cu e industria di aerolinea mester baha nan emis-

ion di gas cu ta causa cambio climatico, pa combati esaki.

Segun Borne, biahe nacional y Europeo lo tin un impuesto di 1.50 euro pa ticket economico y 9 euro pa clase ehecutivo. E impuesto ta subi na 18 euro pa biahe di negoshi pafu di Union Europeo.

Ta spera cu e impuesto di Francia lo genera 180 milyon na 2020 pa inverti den infraestructura di transporte ecologico, incluyendo trein. E idea ta similar na un cu ex president di Francia Jacques Chirac, a bisa cu lo destina e ingreso na asistencia na pais den pobresa.

Alemania, Italia y algun otro nacion tambe tin impuesto di entrada. Otro pais Europeo ta pone presion pa baha impuesto di gasolin pa aerolinea di Europa.



Trump lo investiga acuerdo cu Epstein



WASHINGTON (AP) – Demócrata y aspirante pa presidencia importante ta exigí renuncia di un oficial di gabinete di presidente Donald Trump, pa motibo cu el a yuda forma un acuerdo secreto na 2008, di hopi placa pa evita pone den prizon Jeffrey Epstein, acusa di traficación y abuso sexual di menor di edad.

Trump ta bisa cu e ta sinti malo pa secretario Alexander Acosta. Acosta kende tabata nombra den gabinete, a hala atencion di fiscal di New York cu a presenta acusacion contra e financiero Jeffrey Epstein pa abuso di decena di mucha muhe menor di edad

durante decada di 2000.

Trump, kende a yega di bisa den un publicacion cu e conoce e multimillonario Epstein, y tabata consider'e un persona fantastico, a distancia su mes, bisando cu nan a distancia di otro como 15 año pasa, y cu e 'no tabata su fan, mi por bisa bo esey'.

Trumpa pidi den varios ocasion cu Cas Blanco pa analisa e tema na fondo. Senador Chuck Schumera bisa cu Acosta mester renuncia y a bisa cu si e no hacie, Trump mester kit'e for di trabou. "Na luga di procesa un traficante sexual di mucha, Acosta a opta pa lag'e sali facilmente, no ta aceptabel. Nos no por

tin un funcionario principal asigna asina", Schumera a bisa. Epstein ta conoci pa un bida di luho cu avion priva y conexion poderoso, incluyendo cu Trump y ex presidente Bill Clinton. E por enfrente 45 año di prizon si ta condena pa cargo di trafico sexual y conspiracion. E ta declara su mes inocente. Na Florida a involucra Epstein den crimen contra 40 hoben.

E acuerdo cu Acosta a participa den dje a permiti Epstein evita un posibel condena di bida largo den prizon. Segun e acuerdo di 2008, Epstein ta declara culpabel na cargo estatal di prostitucion di un menor di edad. El a cumpli 13 luna den prizon.

FAVI a clausura aña escolar FAVI-do



ORANJESTAD - Recientemente FAVI a clausura nan aña escolar FAVI-do.

FAVI do a hiba su miembro-
nan Rodgers beach caminda

cu nan a pasa un dia placen-
tero yena cu ambiente y asina
a clausura e actividad pa e
temporada di vakantie. FAVI
do lo habri bek dia 22 di au-
gustus. Aki tin un bista foto-
grafico di e mainta.



Arco Kids Summer Camp 2019 a bishita Caribbean Speed Printers

ORANJESTAD - Ayera oficina di Caribbean Speed Printers a haya bishita di e muchanan di Arco Kids Summer Camp 2019.

E muchanan a varia entre edad di 4 pa 10 aña y ta bou guia di juffrouw Sharma, juffrouw Shyreen, juffrouw Henna y juffrouw Chaina.

Na comienso por a wak e caranan curioso pa haya sa mas di corant. Algun a logra hiba un combersacion na Ingles y Hulandes cu e hefe di redaccion di Aruba Today Linda Reijnders. Den depar-

tamento di Bon Dia Aruba e chikitanan a wordo entrevista door di nos reportero di Bon Dia Aruba Benjamin Romero.

Aki tur a para bon mucha den rij pa asina nan tambe haya un entrevista.

Sigur un atardi unda nan a logra di wak full e proceso con un corant ta wordo imprimi.

Arco Kids Summer Camp lo ta 2 siman largo unda cu e chikitanan sigur lo bay siña hopi.



Muchanan di FAVI ta crusa e brug pa un etapa nobo



ORANJESTAD – Recientemente ocho alumno den educacion regular basico y cu alabes ta cliente di FAVI ta termina nan aña escolar exitosamente y ta crusa e brug pa un etapa nobo.

E Fundacion Arubano di esunnan Visualmente Incapacita (FAVI) a prepara nan mes intensivamente durante hopi aña y muy in particular pa e aña escolar 2018-2019 y awe por mira e gran logro di nan cliente.

Tur e alumnonan cu a wordo guia door di FAVI, si tur, a sea bay over of a slaag.

E aña escolar tras di lomba FAVI su muchanan a marca historia y a habri caminda pa tur mucha cu limitacion di bista. No ta paso bo tin limi-

tacion di bista ta defini bo inteligencia.

Pa prome biaha den historia di FAVI dos cliente completamente ciego ta cuminsa enseñansa regular basico for di 1ste klas y ta termina 6de klas. Casiene Tromp di Colegio Santa Theresita y Gabriel Maduro di St. Anna School. Tur dos alumno lo bay sigui nan enseñansa na Colegio San Nicolas (HAVO).

Cinco otro cliente di FAVI cu limitacion di bista tambe ta termina nan ultimo aña di scol basico cu exito y lo drenta MAVO, HAVO. Tambe FAVI ta hopi orguyoso di su cliente Shenely Tromp cu a gradua di MAVO, Colegio San Antonio cu intencion pa sigui su studio na EPI. Tur e otro muchanan a bay over pa un otro klas.

FAVI no por keda sin yama danki pa e bon cooperacion di cada scol cu a tuma e reto grandi pa guia e alumnonan aki.

FAVI ta tuma e oportunidad aki pa gradici Gobierno di Aruba, SKOA, DPS, Examen Bureau, Dienst Inspectie van het Onderwijs, tur e scolnan cu a guia nos muchanan tur e juffrouwnan den klas, mayornan, familiarnan, sponsornan, tur coleganan di FAVI cu di un of otro forma a guia e muchanan y nan mayornan y por ultimo nos maestronan di FAVI, juffrouw Meredith Faarup-Laclé y Nina Fernández-Werleman y q.e.p.d. Rina Croes-Tromp. E tabata un reto sumamente grandi y nan a logra. Awor e reto ta sigui!



Tour de France 2019:

Elia Viviani ta gana sprint masal den etapa 4

NANCY – Den di cuatro etapa e Italiano Elia Viviani a sali victorioso den sprint di e peloton completo, na final di 213 km di ruta cu a cuminsa na Reims, cu finish na Nancy. Inmediatamente despues di salida tres coredor a organisa un escapada y a mantene nan mes dilanti durante casi 200 km. Schär, Backaert y Offredo a embarca riba un aventura cu di antemano no lo a resulta den un victoria, mirando cu e ekiponan di e sprinternan importante tabatin tur cos bao control y no a permiti mas escapada.

Faltando 28 km Offredo a cay atras, despues Backaert tambe a rindi y faltando 17 km ainda, e ultimo coredor escapa, Schär, a keda alcansa pa e peloton cu tabata preparando pa e sprint final. Lilian Calmejane (Total Direct Energie) a purba di escapa su so faltando 11 km pero no a logra mas cu algun seconde di bentaha.

Sorpresivamente e lider di careda Julian Alaphilippe, contra tur 'regla' cu ta bisa cu coredor importante pa clasificacion no ta mete den e trabao peligroso di sprint final, a haci bon parti di e trabao preparativo pa su colega di ekipo Viviani gana, mientras cu otro 'trein' pa pone sprinter den bon posicion a fracasa. Team Jumbo-Visma a pasa den esaki, cu 'motor' Mike Teunissen na banda robes di caminda y su sprinter Dylan Groenewegen na otro banda di e peloton. Ora finalmente Groenewegen a logra haya un espacio pa bay dilanti, e sprint a caba, cu Viviani triunfante dilanti di un sorprendente Alexander Kristoff, sigui pa Caleb Ewan y un Peter Sagan decepciona atrobe. Groenewegen y Teunissen a keda na di 5 y 6 lugar, un fenomeno en todo caso unda sprinter y su 'lead out man' ta practicamente na e mesun nivel di velocidad. Den entrevista Groenewegen a tuma e culpa bisando e mester tabata mas cla den loke e tabata kier haci, ademas cu ainda e no ta sinti 100% despues di e caida den prome etapa.

Clasificacion general

Pa loke ta e clasificacion general no tabatin cambio; no tabatin caida dramático tampoco cu por a causa perdida di tempo y tur coredor ta den condicion pa sigui. Julian Alaphilippe ta sigui den jersey geel di lider, sigui pa tres coredor di Jumbo-Visma, Wout Van Aert na 20 seconde, y Steven Kruijswijk y George Bennett na 25 seconde di desbentaha. Ta sigui Matthews, Bernal, Thomas, Mas, Van Avermaet y Woods pa e prome 10 puestonan.

Peter Sagan ta sigui como lider den clasificacion di punto (104) sigui pa Elia Viviani (81). Den categoria di montaña Tim Wellens (Lotto Soudal) ta lider cu 7 punto, sigui pa Sandro Meuris (Wanty-Gobert). Wout Van Aert ta sigui como lider di e categoria di hoben, sigui pa Egan Bernal (Team INEOS).

Etapa 5

Etapa 5 (175,5km) ta cuminsa na Saint-Dié-des-Vosges, den parti oriental di Francia, y ta pasa den un region di montaña di altitud mediano, cu subida fuerte y cortico y bahada peligroso cu ta exige tur atencion. Prome cu yega finish na Colmar ta warda e coredornan cuatro subida categorisa, incluyendo dos di categoria 2. E no ta bay ta un bon dia pa e sprinternan. Si no tin escapada di importancia, aunke e posibilidadnan t'ey, e sprint final na Colmar ta despues di 10 km di caminda plat, cu ta brinda oportunidad pa e sprinternan cu a logra sobrevivi e prome dia di subida serio. Actual lider Alaphilippe ta ser mira como posible candidato pa ataca, ya cu e no ta entre e faboritonan pa gana clasificacion general, pasobra esey no ta su especialidad.





Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl. 160.000,-

Obtenibel na cualkier rebendado di Lotto.

Sorteo ta awe nochi








Cu 19 Aces, Serena ta alcanza semifinal di Wimbledon

WIMBLEDON (AP) — Cu dolor den su hiltchi, desbentaha pa un break di serve den e tercer set di su partido di quart final di Wimbledon, Serena Williams tabata parce di ta den peliger contra un oponente cu tabata hungando e torneo di su bida.

Elevando su hungamento pa logra bay cu e ultimo tres wega, cabando e comeback cu su di 19 ace – na 121mph – Williams a alcanza semifinal di All England Club venciendo Alison Riske 6-4, 4-6, 6-3.

“Mi mester a lora mi camisa y hunga duro”, Williams a bisa, kende tin shete titulo di Wimbledon. “E tabata lagan-do su curason riba e cancha.”

Esey e tabata haci. Riske, un tenista di 29 aña di edad for di Pittsburgh, tabata presentando su prome quart final may-

or. Pa Williams, tabata number 51.

Esey por ta e diferencia. Ta Williams kende tin memoria muscular sin fin den e tipo di situacion aki, kende sa locual mester pa por atravesar e momentonan dificil den e etapanan mas grandi.

“Definitivamente mi a pensa por ta mi lo haya un chens aki aya den algun apertura, pero Serena a hisa su nivel di e forma con unicamente un campeon por”, Riske a bisa, “Tabata en berdad hopi interesante pa mi ta e opositor, pasobra mi a sinti su wega y su intensidad”, Riske a bisa cu un sonrisa. “Mi ta spera e bay cu e titulo awo.”

Despues di elimina Riske den singles, Williams a sali hunto cu Andy Murray pa gana nan partido di segundo ronda den mixed doubles 7-5, 6-3 con-

tra Fabrice Martin y Raquel Atawo.

Proximo pa Williams, di 37

aña di edad, ta un partido contra Barbora Strycova di Republica Checo, rango #54, kende a alcanza su prome

semifinal di Grand Slam na edad di 33 aña cu un victoria 7-6 (5), 6-1 contra #19 Johanna Konta di Reino Uni.



E ‘Tres Grandinan’ no ta baha velocidad bayendo quart final di Wimbledon

WIMBLEDON (AP) — Roger Federer, Rafael Nadal, y Novak Djokovic a bay den quart final ayera na Wimbledon den cumbre di 14 di e ultimo 16 campeonato na All England Club. Nan a gana e ultimo 10 titulo Grand

Slam en general, y 53 di 64. Y e forma con nan a yega e di cuater ronda a sirbi como recordatorio di e espacio enorme entre nan y tur e otronan.

Sam Querrey, un Mericano rango #65 kende lo mester

enfrenta Nadal pa un spot den semifinal, a contesta e pregunta ki mensahe e trio a manda cu nan supremacia durante e ultimo 15 aña. “Simplemente: Nos ta miho cu boso”, Querrey a contesta.

Pa di 24 biaha, Federer, Nadal y Djokovic a alcanza e quart final na un torneo Grand Slam hunto. Den 20 di e ocasionnan anterior aki, un eventualmente a bay cu e trofeo. Lo ta mas sorprendente si esaki no bira e di 21 biaha.

Ademas di #3 Nadal contra Querrey, e otro partidonan awe lo ta #1 Djokovic cs #21 David Goffin; #2 Federer vs #8 Kei Nishikori, y #23 Roberto Bautista vs #26 Guido Pella.

Si tanto Federer como Nadal gana, nan lo enfrenta otro den semifinal, manera nan a haci den French Open luna pasa, ora Nadal tabata na caminda pa un di 12 campeonato na Paris. Nan no a hunga contra otro den ningun ronda na Wimbledon desde e maraviyoso final di 2008, ora cu Nadal a vence Federer 9-7 den e di cinco set.

Y tur esaki ta hunga un rol importante. “Experiencia ta construi confiansa. Tur locual nos a logra den nos carera, obviamente, nos ta trece riba e cancha, e ora ey mayoria di hungado ta sinti esey, ta sinti presion”, Djokovic a bisa. “Pa nos, ta otro partido den Center Court cu nos a experencia asina hopi biaha.”



Hungadonan cu a resalta den Copa América considerando transferencia pa clubnan Europeo

RIO DE JANEIRO (AP) — Awo cu Copa America a finalisa, varios hungado Sur Americano cu a resalta durante e torneo ta mirando oportunidad pa transferi na e miho clubnan Europeo. Algun di nan por ta mas barata awo cu despues, mientras otronan ta bon oferta cu nunca a hunga pa un team Europeo.

Dani Alves – Brazil

E capitan di Brazil di 36 aña di edad a joke tocante su status mientras el a sali di stadion Maracanã despues di gana Copa America, y a keda scogi como miho hungado di e torneo. “Mi no tin partido di team nacional, no tin club unda pa bay. Bo por haya un trabou pa mi?” el a bisa.

E contract di Alves cu Paris Saint-Germain a caduca, y e ta un agente liber pa bay unda cu ta, tanten cu e sigui gana.

Alves a hisa un cantidad sorprendente di 40 trofeo den su carera profesional, y ainda ta hopi fit. El a hunga henter 90 minuut den varios partido den torneo di Brazil, y tambe lo por bira un centrocampista

pa extende su carera.

Tambe por continua cu su team nacional, maske e lo tin 39 aña di edad pa e Mundial di Qatar 2022.

Everton – Brazil

E ala isquierdo di 23 aña di edad a hunga unicamente pasobra Neymar tabata lesiona, y a bira un miembro clave di e team ganado di Copa America. Everton a empata cu Paolo Guerrero di Peru como e anotado top di e torneo, cu tres gol. E por anota for di rango largo y ta birando un miho hungado. Conoci na cas como ‘Cebolinha’, un referencia na un personahe di comiquita di Brazil, Everton ya a sugeri Inglatera of Spaña lo ta su destino preferi.

Club Brasileiro Grêmio a pone e suma pa transferencia di Everton na 80 milyon euro, un prijs cu lo por hisa despues di su presentacion den e torneo. Scoutnan lo por mir’e den accion cu su club awe.

Gatito Fernandez – Paraguay

Niun hende a keda scogi como miho hungado di e

partido den Copa America mas cu e portero cu ta hunga pa Botafogo di Brazil. Fernandez, di 31 aña di edad, a hunga cuater partido solido, incluyendo un quart final memorabel contra Brazil den cual el a salba ocho tiro, tres di nan espectacular, durante tempo regular.

Hasta prome cu e torneo, Fernandez tabata considerando un transferencia pa cumpli su sueño di hunga pa un team Europeo competitivo pa prome biaha den su carera. Botafogo, basa na Rio de Janeiro, ta atravesando problema financiero y mester gana placa cu su unico heroe.

E Paraguay, kende ta yiu di e stopper legendario Gato Fernandez, ya caba a wordo vincula cu Porto. E website Transfermarkt a calcula su balor prome cu Copa America na \$2.5 milyon.

Franco Armani – Argentina

Si no tabata pa e portero di River Plate, super strea Lionel Messi no lo a logra bay mas leu cu etapa di grupo den Copa America. Armani, di 32 aña di edad, a salba un penalty den e empate 1-1 contra



Paraguay, cual a tene su team den e torneo. E stopper tabata e punto halto di defensa Argentino, cual ta instabil.

Considera pa hopi como e miho portero di Sur America, Armani ta parce di ta cla pa hunga na Europa pa prome biaha den su carera. El a me-

hora den añanan recién y a mantene compostura durante temponan difícil cu Argentina. Su agente a bisa cu clubnan Europeo a tuma contacto pa haci oferta, pero no a acepta niun te awo. Transfermarkt a calcula su balor na \$7.85 milyon.

“COMPRA Y VENTA”
Bachue
Joyeros

Compramos Vendemos Arreglamos todo tipo de Joyas
Contamos con un Buen Surtido de Pulseras y Baterias para Relojes

Habri di Dialuna pa Diasabra
9:00am pa 1:00pm y di 2:00pm - 6:00pm

BACHUE
JOYERIA COMPRA Y VENTA

AQUA LAUNDRY
Habri di Dialuna pa Diasabra
7:30am non stop 7:30pm
Diadomingo de 9:00am - 1:00pm
Tel: 587 0772

Relojes Pulseras Cadenas Dijes

Nos ta graba tur sorto di articulo di metal yama of bishita nos

Tanki
Leendert 178-A
Tel: 587 3940
Fax: 587 2478
Cell 592 9055
email: adalbertovilla@live.com

Resultado di Aruba Windsurfing Summer Races

ORANJESTAD – Durante fin di siman ultimo a tuma luga e evento di Windsurfing Summer Races na Fishermen Huts. Aki ta unda cu Windsurfistanan, Kite surfernan y coredonan di Mountain bike a competi den diferente careda pa demostra nan talento.

Despues di resultadonan exitoso logra durante e IFCA ABC Dutch Caribbean Slalom tour, windsurfistanan Arubiano ta ansioso pa nan schedule di vakantie grandi. Windracers Club Aruba a anuncia diferente evento pa e siguiente lunanan venidero.

Windsurfistanan, Kite surfernan y coredonan di Mountain bike a competi den diferente Resultado pa e atletanan di Windraces Club Aruba na Hi-Winds ta:

Windsurf Kids

New Kids

1st: Oliver van Sisseren -Aruba
 2nd: Morris ten Lohuis -Aruba

Super Kids

1st: Reyn Gaarhuis -Aruba
 2nd: Louise van der Meulen -Aruba
 3rd: Jayden van der Burg -Aruba

Windsurfing Slalom

Young Guns

1st: Toon Gaarhuis -Aruba
 2nd: Tame Mondria -Aruba

Youth

1st: Floris Kaffener -Aruba
 2nd: Jort Hartmans -Aruba
 3rd: Jayden Saladin - Aruba

Women

1st: Alyssa Wijnand -Bonaire
 2nd: Romy-Anne Reenders -Nederland

Men

1st: Jean-Paul Liechti -Colom-

bia

2nd: Tom de Vries -Aruba
 3rd: Rodrigo Duran - Colombia

Grand Master

1st: Uwe Dreyer -Colombia
 2nd: Raul Marquez -Argentina
 3rd: Bruce Harms -Aruba

Windsurfing Long Distance

Young Guns

1st: Toon Gaarhuis -Aruba
 2nd: Tame Mondria -Aruba

Youth

1st: Floris Kaffener -Aruba
 2nd: Jort Hartmans -Aruba
 3rd: Jayden Saladin - Aruba

Women Category

1st: Romy Anne Reenders -Nederland
 2nd: Alyssa Wijnand -Bonaire

Men Category

1st: Jean Paul Liechti -Colombia
 2nd: Rodrigo Duran -Colombia
 3rd: Tom de Vries -Aruba

Grand Master

1st: Uwe Dreyer -Colombia
 2nd: Raul Marquez -Argentina
 3rd: Bruce Harms -Aruba

E proximo evento pa e windsurfistanan Arubiano ta e IFCA European Slalom Men and Women Championship cual a cuminsa 8 di juli te cu 15 di juli na Paros, Grecia.

Windraces Club Aruba ta representa Aruba e biaha aki cu 4 atleta: Malik Hoveling, Carmen Geelkens y rumannan Ethan Westera y Nathan Westera.

Windraces Club Aruba ta desea su atletanan exito den exterior y ta felicita tur windsurfista cu a participa na Hi Winds.



Parlamentario Hendrik Tevreden (MEP):

‘Colega Ras a scoge pa retira despues di e sucedido cu a tuma luga na IPKO’



ORANJESTAD - Manera ta conoci, algun siman atras e delegacion Arubano a biaha pa Hulanda en conexio cu IPKO. Parlamentario Ras tawata den noticia como cu el a wordo filma ta wak netflix durante reunion. Como presidente di partido a scoge pa warda yegada di parlamentario Ras na Aruba, pa sinta cune personalmente pa haya sa e contexto di loke a sosode

cu su persona.

E reunion no mester a dura largo, como cu Ras tawata firme den su posicio cu e mes ta scoge pa retira di parlamento. Un noticia cu a cay poco pisa, pero cu tin tur comprension pa esaki debi na e impacto cu e sucedido tawata tin ariba su persona.

E caso por a wordo trata diferente manera, pero ta remarcabel cu e grandesa di parla-

mentario Ras a sobresali ora cu firmemente el a splica cu loke a sosode no tawata correcto ni conforme e codigo di integridad, y pa e motibo ey e ta scoge pa retira. Parlamentario Ras a pidi su disculpa na nos partido y fraccion y tawata arepenti di loke a sosode.

Partido

Pa partido Ras ta un bon colega, cu a duna su aporte grandemente na e area social, cu a traha di cerca y haci hopi

esfuerzo pa Aruba por a termina e proceso di meldcode pa abuso di mucha. Tampoco no ta desconoci cu e tawata fuerte cu su ponencianan ariba e cartera di enseñansa. A pesar cu no tur ora esaki tawata wordo aprecia pa coalicion. Ras semper a para pa loke e tawata kere aden y a haya cu ta necesario cu e puntonan aki haya e atencion debido.

E peticion di retiro di colega Ras awor lo encamina segun

un proceso. E lo wordo atendi den directiva, siguiente-mente den conseho di partido y di eyan lo evalua e caso y lo yega na un conclusion final. Como cu colega Ras a cede su puesto na partido, ta keda na partido cu si lo acepta esaki of ta pidi colega Ras pa evalua su decision.

E contexto

Tur cu a wak e video, por a mira locual a sosode durante e minuutnan di grabacion. Sinembargo pa aclaria e contexto den experiencia di parlamentario Ras ta mi deber pa informa esaki tambe na comunidad.

No pa hustifica, sino mas bien pa e transparencia cu mester tin den e forma di hiba politica y pa duna e contexto completo di e sucedido. Parlamentario Ras a splica cu e reunionnan pa su mes y mescos pa e otro colega- nan tawata hopi pisa, banda di esaki e mester a trata cu e perdida di un familiar na Hulanda den e biahe aki.

Nada no lo hustifica e decision cu el a tuma den e reunion pa ta ocupa cu netflix, pero probablemente si na luga di esaki e lo a scoge pa sali for di reunion pa distrae su mente di su preocupacionnan, e storia lo tawata diferente.

Como presidente di partido mi ta sostiene e decision cu colega Ras a tuma. E ta muestra grandesa di admiti su error y a tuma e pasonan cu ta cuadra cu esaki tambe. Mi ta spera cu den e politica nobo cu nos ta anhela pa mira na Aruba, cu e paso aki lo refleha e ehempel cu nos kier mira den nos comunidad.

Parlamentario Alan Howell (POR):

‘Un hotel di 5 strea na San Nicolas lo change the ball game’

ORANJESTAD - Alan Howell ta contento di por scucha y mira cu e expectativanan ta masha halto mes pa loke ta e hotel di 5 strea cu lo wordo construi na San Nicolas. E ta bisa cu specialmente e habitantenan di pariba di brug ta desea di ta na bida pa wak e hotel bira realidad.

Alan ta remarca cu dia cu e hotel en cuestion keda cla lo tin hopi hende cu awa na wowo y curpa tur na kippenvel di emocion. Un hotel 5 strea na San Nicolas lo trece un cambio grandi sigur den e desaroyo economico di

pariba di brug. Cuponan di trabou lo wordo crea, taxistanan lo tin sigur motibo pa mobilisa pariba di brug, tiendanan y restaurantnan lo haya bida bek, lo tin oportunidad pa companianan existente y nobo establece pariba di nos isla y asina hopi mas.

“Aruba keda pendiente pa e ground breaking cu lo tuma luga pronto marcando e inicio di e proyecto prestigioso aki”, Alan Howell a finalisa.



Parlamentario Endy Croes (MEP):

‘Awe kier papia di pobreza, manipula y brainwash henter un pueblo cu un Plan Aruba Holistico?’

ORANJESTAD - Parlamento Endy Croes den conferencia di prensa di aluna a baha pisa riba Mike Eman y profesor Rycond Santos do Nascimento. Si man pasa e dos “tiponan” aki kier hunga sabi y ple salvador di Aruba. Uzan- do SDG’s, Sustainable Development Goals esta Duurzame Ontwikkelings Doelen kier papia awor di pobreza na Aruba y kier diseña un Plan Aruba Holistico pa cu tal. SDG’S crea pa Nacionnan Uni a determina 17 punto di importancia cu tur paisnan na mundo lo traha riba nan cu e meta pa na 2030 nos crea un miho mundo pa un y tur.

Mike Eman a crea pobreza
Number 1 riba e lista di SDG’s ta poverty esta pobreza. Mike Eman kier uza un profesor pa para banda di dje y yuda construi un Plan pasobra aparentemente den 1 aña y 8 luna cu Mike no ta den poder mas Aruba lo a bira pover y lo tin pobreza. Tristo ta cu Mike y AVP mes a crea pobreza na Aruba. Segun Parlamentario Endy Croes cu Raycond mester ta sufri di un of otro malesa banda cu e tin hopi gana di subi lista di AVP. Bo mester por ta desespera pa laga Mike manipula bo y uza bo conocimiento pa purba “brainwash” henter un pueblo. Ta kico e alumnonan di Universidad lo pensa di nan profesor? A caso Raycond lo por conta su alumnonan con AVP a crea e Mega Debe? Raycond por conta su alumnonan di e Disaster Financiero cu AVP a laga atras? Awor kier yuda Mike traha otro plan pa pueblo lubida esaki?

Preguntanan na Raycond
Kico ta Raycond su pensamiento alrespecto Mike Eman su fiesta celebrando su cumpleaños 1 di september 2017 riba e brug cu placa di pueblo malgastando 142 mil florin riba un solo anochi? Kico ta Raycond su pensamiento riba 232 miyon cu pais Aruba mester paga na interes e aña aki? Kico ta Raycond su pensamiento riba 80.9 miyon cu pais Aruba mester paga e aña aki na proyectonan PPP? Kico ta Raycond su pensamiento na 142 miyon florin cu a paga na coordinadornan di ministernan durante 8 aña? Kico ta

Raycond su pensamiento riba 6.5 miyon cu a paga Patrick Paskel via su companianan pa papia bon di Mike Eman? Kico ta Raycond su pensamiento alrespecto 5.2 miyon cu a paga sjiemfat? kico ta raycond su pensamiento riba 10 miyon cu a paga phillips y TNO ? Kico ta Raycond su pensamiento riba 2 Miyon cu a malgasta cu aventuranan

Wubbo Ockels? Kico ta Raycond su pensamiento riba casi 30 medida cu AVP y Mike Eman a tuma den 8 aña? Kico ta Raycond su pensamiento riba e corrupcion den gran forma di terenonan cu Mike Eman y Benny a orchestra? Kico ta Raycond su pensamiento riba Sebastian cual Mike tabata paga 27 mil pa luna pa saca su potret y post riba su

Facebook? Kico ta Raycond su pensamiento riba expresion di Mike cu e ta orguyoso di e debe y e debe t’ey pa nos tur page den futuro? Kico ta Raycond su pensamiento riba gritonan di Benny “I don’t give a damn?”

Wel cu tur respet, tin basta pregunta pa contesta prome cu Raycond cu Mike kier bin

pretende cu nan lo traha un plan Aruba Holistico pa combati pobreza cu Mike Eman y AVP mes a ocasiona durante 8 aña. Parlamentario Croes kier spierta pueblo di locual Mike y Raycond ta bezig cune pa purba brainwash nos comunidad. Mancho di Mike y AVP ta Prohibi pa lubida!



Minister Dangui Oduber (MEP):

‘A percursa pa aloca fondo pa proyecto B-Smart’



ORANJESTAD – Despues cu FADA a ricibi training intensivo pa loke ta bay bira e programa di B-Smart, awor por bisa cu meta ta pa introduci esaki entrante aña escolar nobo. Segun un comuni-

cado di gobierno, cu fondonan aloca pa Ministerio di Salubridad Publico, orguyosamente por realisa e proyecto B-Smart encarga pa FADA.

Programa B-Smart

E programa di B-Smart ta un programa di conscientisacion riba salud mental pa muchanan di klas 5 y 6. E programa aki ta siña e muchanan kico ta adiccion.

E programa di B-Smart ta

enfoca riba cuater (4) aspecto: Alcohol, humamento, droga y gaming & internet. E enfoca pues ta riba e parti di adiccion, principalmente di forma preventivo. Esakinan ta ser duna durante cuater (4) siman consecutivo na e

muchanan. E idea di e programa ta pa e ta uno interactivo, den cual lo toca diferente topico manera peer pressure y uzo di substancianan. Mediante ehempelnan bibo ta siña nan reconoce tambe kico ta pasa rond di nan ambiente y pa asina reconoce factornan di riesgo pa cu adiccion, sea na cas y/of den seno di amigonan.

Di e forma aki kier logra prepara e muchanan pa tuma decisionnan responsabel y di forma consciente pa situacionnan cu ta bay presenta den nan bida diario ora cu nan yega scol avansa.

Programanan preventivo riba tereno di salud mental ta parti integral di e maneho cu Minister Dangui Oduber ta hibando, segun e comunicado. “Ta hopi tristo pa mira con durante un gobernacion di 8 aña FADA no a ricibi nada extra pa traha den e parti preventivo. Pa e motibo aki, awor e gobierno aki a aloca fondo pa FADA por opera manera mester ta.”

Minister Otmar Oduber (POR):

‘Ta respeta derecho di tur ciudadano y ta reconoce balor di e pos di awa’



ORANJESTAD – Minister Otmar Oduber dialuna a bay tira un bista na Saliña Cerca, pa un situacion cu a hala atencion recientemente den media. Ta trata un tereno unda cu tin un pos di awa cu ta existi pa hopi aña y cu ta den uzo, pero cu ta ubica riba un tereno erfpacht cu a wordo otorga mas di 10 aña pasa. E situacion a hala atencion di bisindario y comunidad aworaki cu ta mira cu tin preparacion pa construccion riba e tereno ta cuminsa tuma luga y e riesgo di cu lo dempella laga cera e pos.

Gobierno lo respeta e erf-

pacht di e tereno, sinembargo considerando e importancia di e pos aki, a instrui DIP pa tuma contacto cu e doño di e tereno. Pa mira e posibilidadnan pa por intercambia tereno, pa Aruba por mantene y conserva e tereno cu e pos, considerando e impacto pa esunnan cu ta uza e awa y necesidad di esaki.

Na final di dia, e ta keda un decision di e doñonan di e tereno, a pesar cu e ta un erfpacht, e ta otorga oficialmente y legalmente; ‘pero nos ta kere nos tin espacio caminda Gobierno por asumi responsabilidad aki di duna un cambio un ‘ruil’ di tereno’. Pa e personanan por haya

un tereno di mesun balor, pa sigui cu nan meta di yega na un cas, di e forma aki cumpli y respeta esunnan involvi.

Adicionalmente lo yega na un acuerdo cu Santa Rosa tambe pa e mantencion y maneho di esaki, segun un comunicado

di gobierno.

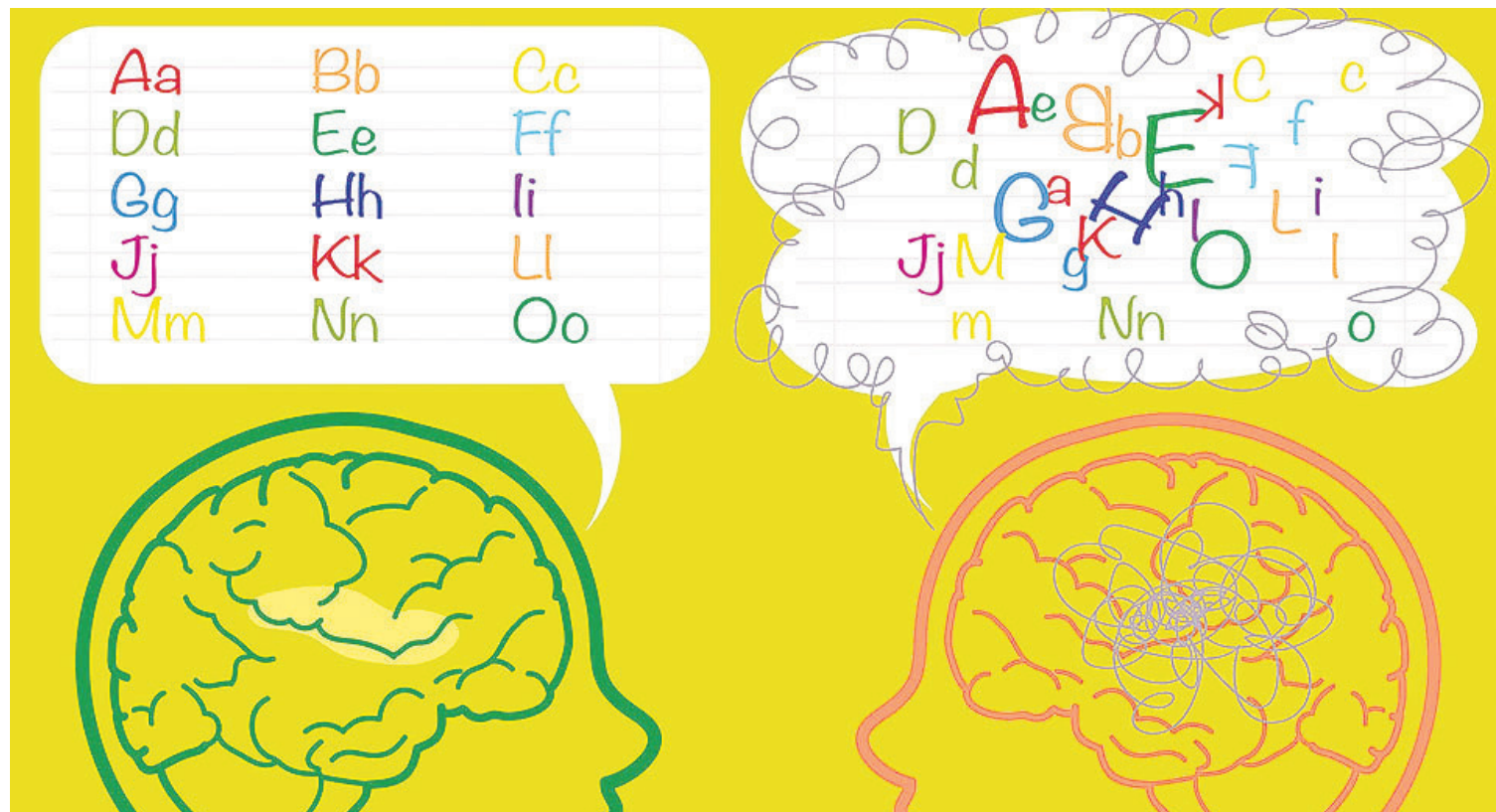


Charla di Fundacion pro Persona cu Dislexia

ORANJESTAD - Fundacion pro Persona cu Dislexia ta un fundacion cu a keda lanta dia 21 di februari 2013 cu e proposito di yuda combati e problematica di dislexia y discalculia aki na Aruba. Actualmente e Fundacion su directiva ta consisti di: **Eveline Arends - presidente; Roraima Arends - secretario; Suzanne Richardson - tesorero y como miembro: Amarilis Velázquez, Sharlyn Farro y Ramon Todd Dandaré.**

Segun Articulo 2 di e statutan e obhetivo (of meta) principal di Fundacion pro Persona cu Dislexia ta: Salvaguardia e derechonan di persona cu dislexia (trastorno cu lesamento) y/of discalculia (trastorno cu rekmento) en particular y di persona cu discapacidad en general den comunidad Arubiano y otro caminda, den e sentido mas amplio di e palabra. Tambe salvaguardia tur loke ta relaciona directamente of indirectamente cu un ke otro of cu por ta beneficioso pa logra e obhetivo (meta), den e sentido mas amplio di e palabra. Entre e medionan cu e Fundacion ta uza pa logra e obhetivo (meta) tin:

1. stimula un maneho consecuente respecto enseñansa na persona cu dislexia y/of discalculia y nan tratamento y remediacion, y un maneho consecuente pa loke ta e exigencianan cu ta pone



pa nan (na scol (e.o. via un Protocol) y den comunidad);
2. haci investigacion tocante e diferente tiponan di dislexia y discalculia cu tin denter di comunidad Arubiano y promove nan tratamento y remediacion;
3. desaroya y/of adapta material di siñamento pa mucha cu ta bay scol cu ta sufri di un of otro tipo di dislexia y/of discalculia;
4. organisa actividad pa persona cu dislexia y/of discalculia, pa mayor di mucha cu ta bay scol cu ta sufri di nan, pa esunnan cu ta duna enseñansa (maestro) y pa un publico mas amplio tocante

dislexia y/of discalculia y nan tratamiento y remediacion;
5. colabora y/of coopera cu instancia, instituto y/of organisacion na Aruba y pafo di Aruba cu ta aspira un obhetivo similar of afin y
6. percura pa saca publicacion tocante topico cu ta relaciona cu dislexia y/of discalculia y nan tratamiento y remediacion y, pa lo demas, tur loke ta relaciona directamente of indirectamente cu nan y tur otro medio cu por ta beneficioso pa logra e obhetivo (meta) (di e Fundacion), den e sentido mas amplio di e palabra.

E Fundacion a pone como meta su dilanti traha pa tur persona cu (por) tin dislexia y/of discalculia, particularmente traha conhuntamente cu e mayornan cu nan yiu tin problema pa siña (pa via di dislexia y/of discalculia) y yuda tanto e mayornan como otro persona interesa cu mas informacion posibel tocante e dos trastornonan aki. Ta e mayornan ta esunnan cu tin den nan man e futuro di nan yiu(nan). Cu pasenshi y bon guia nan por yuda nan yiu pa ta mas sigur di su mes. Un bon contacto cu scol y siñamento encuanto e parti di enseñansa aki ta yuda nan, como mayor,

contribui na e conocimiento academico di nan yiu(nan). Con mayor, tutor of maestro por sa si nan yiu(nan) y/of alumno(nan) tin dislexia of discalculia? Tin varios cos cu por duna indicacion di e problema aki. Tocante esaki y mas tin e siguiente anochinan di informacion: **Na MFA San Nicolas na Scol Santa Teresita dia 11 di juli 2019, cuminsando anochi 7:00 or. Tur persona interesa ta bonbini, particularmente e mayornan y e maestro-nan!**

31 di juli ta ultimo dia pa haci cambio den Buki di Telefon 2020

ORANJESTAD - Diaranson 31 di juli 2019 ta ultimo dia pa haci cambio pa e Buki di Telefon 2020.

Si e number di un negoshi of di un cliente no ta aparece corectamente den e buki di telefon, ainda tin chens pa cambia esaki pa e Buki di Telefon 2020. Pa haci e cambio necesario clientenan por pasa na cualkier Teleshop cu nan identificacion valido.

E deadline pa registra number y adres corecto pa publica den e edicion di Buki di Telefon 2020 ta diaranson 31 di juli 2019. Actualmente e registro di number ta bay segun e number y adres cu ta registra den e data base di Setar. Den e buki di telefon di Setar e usuario por haya tur informacion tocante producto y servicionan di

Setar di telefon di cas, celular, Internet y cable. Ademas tin den e buki di telefon e rekisitonan pa por aplica pa cualkier servicio di Setar y e localidad y orario di tur Setar su Teleshopnan. Den e seccion di pagina blanco "white pages" ta haya tur number di telefon fiho di cas of negoshi (cu no ta priva es decir cu no ta "unlisted"), tambe number di celular cu a wordo pidi pa ta listed. Den e seccion di "yellow pages" ta haya informacion y number di tur negoshi na Aruba den nan diferente categorianan. Ademas di esaki e buki di telefon tin e "community pages" den cual por haya informacion y number di tur departamento di gobierno y fundacionnan, y otro informacion valioso. E buki di telefon aki ta accesibel tambe online na www.arubayp.com.

Servud Eleu...
Servud Eugenio S Rooi Koochi 33...

SETAR
Creando Conexion

SETAR NV
Seroe Blanco 29 A O'Stad.....**525-1000**
Fax.....525-1001
E-Mail.....sales@setarnet.aw
WEBSITE.....www.setar.aw
Facebook.....facebook.com/setarnv
Twitter.....twitter.com/SETARNv

Sety Boutique And Gifts Hooiberg Kavel 10 D.....585-6525



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555

www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 09 Juli 2019 Anochi

CATOLCHI
Sorteo # 6826
4351
9334
4317
BIG 4
Sorteo # 5870
3978
1OFF
Sorteo # 575
8652
ZODIAC
Sorteo # 4629
2838
Geminis
KORSOU
Sorteo # 2459
3322
4747
3814

LOTTO 5
Sorteo #
0x Jackpot
0x Match 4+
0x Match 4
0x Afl. 12,00
Joker
Letter
160.000,-

LOTTO DI DIA
Sorteo # 4817
0x Jackpot
9x Match 4
217x Afl. 8,00
Proximo Jackpot
54.000,-

MINI MEGA
Sorteo # 1175
0x Jackpot
2x match 4
7x Afl. 500,00
114x Afl. 50,00
165x Afl. 15,00
Mega Ball
02
700.000,-

MINI MEGA PLUS
Afl. 1.000.000,-



DIARIO

2650-8320-1243

SUPER
4

6698

Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555

www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 09 Juli 2019 Merdia

CATOLCHI
Sorteo # 2615
5793
7993
4178
BIG 4
Sorteo # 2615
0760
1OFF
Sorteo # 671
2244
ZODIAC
Sorteo # 2615
8713
Capricornio

LOTTO 5
Sorteo #
0x Jackpot
0x Match 4+
0x Match 4
0x Afl. 12,00
Joker
Letter
160.000,-

LOTTO DI DIA
Sorteo #
0x Jackpot
0x Match 4
0x Afl. 8,00
Proximo Jackpot
53.000,-

MINI MEGA
Sorteo #
0x Jackpot
0x match 4
0x Afl. 500,00
0x Afl. 50,00
0x Afl. 15,00
Mega Ball
625.000,-

MINI MEGA
Afl. 875.000,-



Aries

Awe bo ta bay haya e oportunidad pa haci un biahe, esaki ta debi cu bo ta merece di un bon descanso pa tur bo trabou nan cu bo a haci satisfactoriamente bon. Bay y conoce un pais straño y leu unda e forsa astral ta duna bo e energia cu bo curpa tin mester. Bo number di suerte ta: 40, 14, 8, 46, 16, 34



Tauro

Awe bo ta bay sinti bo mes completamente diferente awe esaki ta debi cu bo curpa ta pidi un descanso. Ta recomendabel pa bo bay banda di lama y laga e energia solar limpia bo curpa awe. Bo number di suerte ta: 16, 15, 9, 41, 1, 35



Geminis

E novelanan of pelicula nan romantico por causa cu awe bo ta lanta cu un sentimento di amor pa bo pareha ta recomendabel pa bo cende un bela blanco y un bela cora den bo cas awe esaki ta pa duna bo e sentimento di amor y union pa bo awe. Bo number di suerte ta: 29, 16, 10, 42, 2, 36



Cancer

Lo bo a pasa un anochi sin cu por a drumi bon esaki ta pa motibo cu bo ta laga bo mente traha hopi y bo no ta duna bo mes un descanso ta recomendabel pa bo cana banda di lama y distrae bo mente. Number di suerte pa bo ta: 25, 17, 11, 43, 3, 37



Leo

Awe ta un dia cu probablemente bo ta bay sinti bo mes un poco agita esaki ta motibo cu e cambio di luna ya den un fase di circulacion nobo. Bo number di suerte ta: 26, 18, 12, 44, 4, 38



Virgo

Algun bishitante ta bin cerca bo awe esaki ta motibo cu bo ta bay haya un noticia placentero y bo soño cu tanto bo ta anhele ta bay yega na bo horea awe Virgo. Bo number di suerte ta : 13, 19, 16, 45, 5, 39



Libra

Por yega noticia cu bo no ta bay ta desacuerdo cu esaki sea pacifico y no demostra cu bo a rabia esaki por trece problemanan laboral pa bo, muestra seriedad y profesionalismo awe Libra. Bo number di suerte ta: 22, 20, 14, 46, 6, 40



Scorpio

Si den pasado bo tawata tin problema pa alcanza exito scorpion awo e cambio pa bo a yega esaki ta cu bo strea astral ta moviendo den un otro direccion y ta trece e energia positivo pa bo scorpion. Bo number di suerte ta: 12, 21, 15, 1, 7, 41



Sagitario

E exito y un bon fortuna por cambia bo bida awe . Sea loke sea, probablemente e ta bay haci bo sinti un satisfaccion alegre unda un cambio den bo bida pa miho. Bo number di suerte ta: 15, 22, 16, 2, 8, 42



Capricornio

Den bida semper tin diferencia di opinion awe bo ta bay pasa den un asina sea neutral y laga esey pasa no demostra bo opinion esaki por trece problema muestra profesional y keda keto awe . bo number di suerte ta: 36, 23, 17, 3, 9, 43



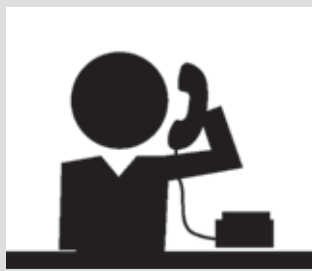
Aquario

Acuario awe ta un dia cu bo mester bisti un colo aqua esaki ta pa motibo cu bo energia positivo ta drentando den bo caminda y bo mester ta limpi pa cu esey pone 3 bela aqua y 1 blanco na bo cas y laba bo cas awe cu awa di rosa. Amor ta drentando awe pa bo Acuario. Bo number di suerte ta: 45, 24, 18, 4, 10, 44



Pisces

Un dia manera awe ta un dia unda bo ta bay ta sentido hopi liber esaki ta debi cu bo ta drentando un temporada di vakantie, un cambio di aire ta bon pa bo awe Piscis. Bo number di suerte ta: 4, 25, 19, 5, 11, 45



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Hende
Muhe den dificultad
Tel: 583-5400**

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19
Aruba

297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Ned Rode Kruis

Perdo Gallegostraat 14
Aruba

297-588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba

297-588-9591

www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.
com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)

Tel: 736-2952 or
593-7081

A1 Taxi Services Aruba

Italietraat 50 lokaal 7
Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

E-mail: a1taxiservices.
aruba@hotmail.com

Mobility Equipment Hire

Tel: 568 5165

Dokter na warda



Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

Dr. De Cuba
Imsan

Botica na warda

Oranjestad:

Centraal
Tel. 585 8077

San Nicolas:

Aloe
Tel. 584 4606

SERVICIO DI TAXI

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Pos Abao #41

P.O.Box 723 Aruba

Tel: 582-2116 / 582-2010

Fax: 583-6988

Taxi Adres Service (24h)

L.G. Smith Blvd. #234

Oranjestad Aruba

Tel: 587-5900

Fax: 587-1928

E-Mail: tas@setarnet.aw



Schedule July 2019

			ARR	DEPT	BERTH
TUE	02	FREEDOM OF THE SEAS	08.00	21.00	C
WED	03	MONARCH	08.00	15.30	C
THU	04	CARNIVAL HORIZON	08.00	16.00	C
WED	10	MONARCH	06.30	15.30	C
TUE	16	FREEDOM OF THE SEAS	08.00	21.00	C
WED	17	MONARCH	06.30	15.30	C
THU	18	CARNIVAL HORIZON	08.00	16.00	B
		QUEEN ELIZABETH	09.00	17.00	C
TUE	23	MONARCH	06.30	****	B
WED	24	MONARCH - Dept.	****	15.30	B
		CARNIVAL MAGIC	10.00	23.30	C
		FREEWINDS	06.00	****	E

EMERGENCIA

911

POLIS	
Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888
Royal Funeral H.	586-4444

Centrale Bank van Aruba

Daily Exchange Rates - 07/08/2019



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Currency ¹	Buying from Public ²	Buying from Public ³	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1 ⁴	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.34	1.36	1.38
CHF	179.37	180.09	180.89
GBP	2.16	2.21	2.27
JPY	162.59	164.07	165.72
EUR	197.98	199.79	201.80
DKK	25.79	26.51	27.31
NOK	19.64	20.36	21.16
SEK	17.84	18.56	19.36

For amounts up to Afl. 100,000

Presentacion di buki 'Aruba en een keuze uit haar toponiemen'

ORANJESTAD – Diamars awor tin un presentacion di buki di Ing. Vivienno L. Frank na Biblioteca Nacional Aruba, den G. Madurostraat 13. Esaki ta cuminsa 7or y mey di anochi. Publico ta bon bini pa haya sa poco mas di historia di Aruba.

Nombernan di luganan na Aruba manera 'Cudarebe', 'Marawiel', 'Macuarima', y 'Hudishibana', di unda nan ta bin? Cua ta nan origen?

Dicon nan yama asina? E famoso filosofo Griego, Aristoteles, a yega di bisa "Duda ta e comienzo di tur sabiduria". Dies aña pasa, duda den tur e storianan y leyendanan cu ta core rond tocante e origen di e nombernan di luganan na Aruba, a conduci cu Ing. Vivienno L. Frank, ex-hefe di Kadaster kantoor na Aruba, a embarca den un odisea pa descifra hopi di e enigmanan cu tabata tin tocante e origen di e toponimonan Arubiano.



Un aventura cu a dura dies aña y cu a hib'e ta consulta hopi documento y mapa antiguo, y cu a desenmascara hopi leyenda bieu y alabes a pone cu mitologianan nobo a mira luz di dia como "posibel berdadnan". Berdad ta cu nan tabata mara wiel na Marawiel... pero no ne forma cu folklore local ta relata. Mayoria hende na Aruba sa cu 'Hudishibana' y 'Cudarebe' tin nan origen den lenga indjan antiguo, pero cua idioma y kico nan traducccion ta na Papiamentu, ta un di e topiconan central di e buki. Cu Macuarima ta bin

di un nomber di un princesa indjan? No segun Ing. Frank, kende ta manda e storia aki pe mundo di fantasia di un conocido escritor Arubiano, y ta argumenta e posibel berdadero origen di e nomber.

Diamars awor dia 16 di juli, cuminsando pa 7or y mey di anochi, Biblioteca Nacional Aruba na George Madurostraat 13, lo tin e placer pa Ing. Vivienno "Vi" Frank en persona presenta su buki 'Aruba en een keuze uit haar toponiemen' ('Aruba y un seleccion di su toponimonan')

y splica entre otro kico ta e diferencia entre un toponimo (toponim na Hulandes) y un nomber cu ta core den boca di pueblo. Un buki cu ta encera dies aña di trabou y cu ta trata origen di nomber di casi 300 lugan aki na Aruba. Portanan di Biblioteca Nacional Aruba lo habri pa 7'or di anochi y entrada lo ta completamente gratis pa publico. Mirando e capacidad limita di Biblioteca, ta conseha un y tur pa ta presente tempran pa por haya un lugan adecua.

50 Caribbean Cinemas
Años. Years. Années.

PH VIP At Paseo Herencia 582-3693
PBP Palm Beach Plaza Mall 586.0074
caribbeancinemas.com
f Caribbean Cinemas Aruba

MORE VARIETY IN PROGRAMMING AND SHOWTIMES NOW WITH 14 SCREENS!

JULY 9-10

NEW THIS WEEK!

SPIDER-MAN: Far From Home
TOM HOLLAND | SAMUEL L. JACKSON
WITH SPANISH SUBTITLES

PH	MON-FRI 5:50 8:40
VIP	SAT-SUN 3:00 5:50 8:40
PH	MON-THU 5:00 7:50
PH	FRI 5:00 7:50 10:40
PH	SAT 2:10 5:00 7:50 10:40
PH	SUN 2:10 5:00 7:50

CXC

PBP	MON-THU 2:00 4:45 7:30
PBP	FRI 2:00 4:45 7:30 10:15
PBP	SAT 2:00 4:45 7:30 10:15
PBP	SUN 2:00 4:45 7:30

PBP MON-FRI 3:40 | 6:25 | 9:10
SAT-SUN 12:55 | 3:40 | 6:25 | 9:10

SPANISH

PH	MON-THU 1:30 4:15 7:00
PH	FRI 1:30 4:15 7:00 10:00
PH	SAT 1:30 4:15 7:00 10:00
PH	SUN 1:30 4:15 7:00

VERA FARMIGA | PATRICK WILSON

ANNABELLE COMES HOME
WITH SPANISH SUBTITLES

PH	MON-THU 4:30 6:55 9:20
PH	FRI 4:30 6:55 9:20 11:45
PH	SAT 2:05 4:30 6:55 9:20 11:45
PH	SUN 2:05 4:30 6:55 9:20

PBP MON-THU & SUN 7:50
FRI-SAT 7:50 | 10:10

PBP MON-THU 1:30 | 3:50 | 6:10 | 8:30
FRI 1:30 | 3:50 | 6:10 | 8:30 | 10:50
SAT 1:30 | 3:50 | 6:10 | 8:30 | 10:50
SUN 1:30 | 3:50 | 6:10 | 8:30

TOM HANKS | TIM ALLEN

TOY STORY 4
WITH SPANISH SUBTITLES

PH	MON-THU 4:00 6:25 8:50
VIP	FRI 4:00 6:25 8:50 11:15
VIP	SAT 1:40 4:00 6:25 8:50 11:15
VIP	SUN 1:40 4:00 6:25 8:50

PBP MON-FRI 5:25
SAT-SUN 12:55 | 5:25

SPANISH

PH	MON-THU 3:10 7:45
PH	FRI 3:10 7:45 10:00
PH	SAT 3:10 7:45 10:00
PH	SUN 3:10 7:45

CHRIS HEMSWORTH | TESSA THOMPSON

MIB INTERNATIONAL
WITH SPANISH SUBTITLES (PG-13)

PH	MON-FRI 7:00
PH	SAT-SUN 2:10 7:00

PBP MON-SUN 1:30 | 4:00 | 6:30 | 9:00

HIMESH PATEL | LILY JAMES

YESTERDAY
WITH SPANISH SUBTITLES (PG-13)

PH	MON-FRI 3:45 6:30 9:15
PH	SAT-SUN 1:00 3:45 6:30 9:15

PATTON OSWALT | KEVIN HART

PET 52
WITH SPANISH SUBTITLES (PG)

PBP	MON-SUN 2:40 4:40 6:40 8:40
-----	-----------------------------------

SYLVESTER STALLONE | DAVE BAUTISTA

ESCAPE PLAN THE EXTRACTORS

PH	MON-SUN 4:45 9:35
----	---------------------

WILL SMITH | MENA MASSOUD

Aladdin
WITH SPANISH SUBTITLES (PG)

PBP	MON-SUN 2:30 5:10
-----	---------------------

OPENING JULY 11: STUBER, CRAWL

THE MAGIC OF THE MOVIES ON YOUR MOBILE DEVICE

Download on the **App Store** GET IT ON **Google Play**

Pronostico di Tempa

Tempo:

Parcialmente te temporalmente hopi nubia cu chens pa localmente un awasero

Temperatura Maximo 33 grado Celsius temperatura minimo 26 grado Celsius

Bahada di solo : 7:10pm subida di solo : 6:20am.

Biento:

Moderata te basta fuerte for di generalmente direccion oost; forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo) den

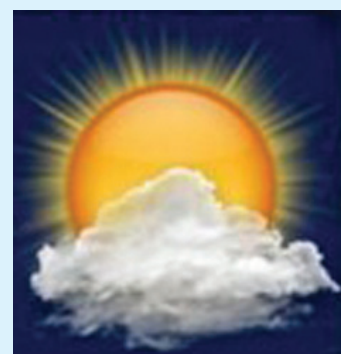
dia fuerte te duro den rafaga; forsa 6 te 7 (40 te 61 km/hr, 22 te 33 nudo).

Situacion general di tempo:

Un ola tropical den parti oost di Caribe ta moviendo west y den proximo 24 ora lo induci humedad y probablemente algo di awasero den region local. No por exclui un posibilidad chikito di lamper cu strena.

Condicion di lama:

Olanan di lama lo ta for di direccion oost cu haltura



di 4 te 7 pia; localmente na parti noord west esaki por yega te 8 pia; na ocupantenan di boto chikito ta wordo avisa pa bay cu cautela riba lama habri, specialmente na parti oost te noordwest di costa.

Cientificonan uzando scan cerebral pa demostra beneficio di medicina contra adicción



BETHESDA (AP) — Cientificonan di gobierno ta investigando e cerebro di personanan victima di e epidemia di opioide den e pais, pa mira si medicinan proba pa trata adicción, manera methadone, ta haci mas cu djis alivia e sintomanan di abstencion. Nan por cura un cerebro dañá pa adicción? Cual ta miho pa cual pashent?

E preguntanan aki ta fundamental considerando cu

masha poco di e 2 miyon di usuario di opioide cu mester medicina anti- adicción ta ricibi esaki.

Un motibo: “Hende ta bisa cu bo ta djis cambia un droga pa otro”, segun Dr. Nova Volkow, director di e Instituto Nacional pa Abuso di Droga, kende ta liderando e prome estudio di e indole aki. “E cerebro ta responde diferente ta e medicina aki cu na heroína. No ta mescos.”

Ciencia tin bon cla cu tres remedi — methadone, buprenorphine y naltrexone — por trata efectivamente locual specialistanan ta prefera di yama desorden di uzo di opioide. Pashentnan cu ta permanece riba methadone of buprenorphine en particular

ta corta nan chens di morto den mita, segun un reporte di e Academia Nacional di Ciencia, Ingenieria y Medicina.

Adicción na opioide ta cambia e cerebro den formanan cu hasta si hende stop, por laga nan vulnerabel pa relapsa, cambionan cual investigadonan ta bisa ta reduci abstinencia a largo plaso.

E teoria di Volkow ta cu tratamiento basa riba medicina lo yuda e rednan neural dañá pa cuminsa bolbe bek na normalidad di un forma mas lihe. Pa demostra esaki, e mester compara scan di cerebro di participantenan den un estudio cu ta tuma methadone cu usuarionan di heroína activo y hende cu ta den etapa trem-

pan di tratamiento. Mas cu no por sa si por recupera completamente, e medicina correcto por crea estabilidad den e cerebro, y ta yuda condiciona e cerebro pa responde na placer diario atrobe.

Segun Dr. Jody Glance, especialista di adicción na e Centro Medico di Universidad di Pittsburgh, ta bisa cu adicción ta un malesa cerebral, ‘no un escogencia personal, no un fayó den personalidad, ni un fayó moral’. E ta spera cu scan cerebral lo por yuda sobrepasa e bareranan y mehora e respuesta di salud público pa cu e crisis di opioide. No duna medicina na un persona cu mester di dje ‘ta manera no duna insulina na un diabetico’, el a bisa.

Twitter ta prohibi post cu ta ‘deshumanisa’ gruponan religioso

SAN FRANCISCO (AP) — Twitter aw ta prohibi lengahe di odio contra gruponan religioso mediante uzo di lengahe deshumanisante, un prohibición cu nan ta bisa lo por extende na categorianan manera rasa y genero.

E red social ya caba ta prohibi lengahe di odio dirigi contra personanan religioso. Tambe ta prohibi lengahe di odio basa riba rasa, genero, y otro categoria. E cambio di ayera

ta amplia e regla di lengahe di odio pa prohibi compara gruponan religioso cu subhumano of pest, sin referi na un individuo specifico.

Twitter, hunto cu YouTube y Facebook, ta bou scrutinio pa e prevalencia di acoso y odio riba nan plataforma. E update mas recien di Twitter a yega despues cu usuarionan a manda miles di contesta ora e compania a pidi sugerencia con pa expande nan politica di lengahe di odio.

E compania ta bisa cu lo por impone e prohibición riba lengahe similar dirigi na gruponan defini pa genero, rasa, y orientación sexual, pero no a haci esaki ainda.

Facebook tin un politica similar prohibiendo lengahe deshumanisante, ‘declaración di inferioridad’, y atakanan contra grupo of persona cu ta comparti caracteristicanan protegi, manera rasa, etnicidad, orientación sexual, casta

of afiliación religioso.

E politica di YouTube tambe ta prohibi material promoviendo ‘violencia of odio’ con-

tra individuo of grupo basa riba categoria manera edad, discapacidad, rasa, status di migración, entre otro.



Vigilante di arma kimico ta expresa preocupacion tocante Siria

DEN HAAG (AP) — Estadonan miembro di e vigilante global di arma kimico a expresa preocupacion ayera cu Siria ainda lo ta den posesion di e armanan aki, despues cu inspectornan a descubri restonan di locual por ta un producto resultando di

un agente nervioso of gas venenoso na un facilidad di investigación Sirio.

Den un reporte entrega na e conseho ehecutivo di e Organización pa Prohibición di Arma Kimico (OPCW), e director general di e organización a bisa cu a haya e

restonan aña pasa na e Centro di Estudio y Investigación Científico na Barzah, Siria. Enviado di Canada pa OPCW, Sabine Nolke, a bisa den un discurso pa prensa cu e descubrimiento, y reportenan cu Siria a destrui ekipo y municion cual tabata warda pa mas evaluación, ta añadi na ‘evidencia creciente di declaracionnan deliberadamente falso di Siria, destrucción di posibel evidencia, y e posibilidad alarmante cu Siria ainda tin kimiconan Schedule 1.

Kimiconan Schedule 1 ta inclui sarin, VX, y mosterd di sulfuro.

Director general Fernando Arias tambe a reporta cu Siria a nenga di duna un visa na e coordinador di un team di OPCW cu tin como meta

pa atribui responsabilidad pa atakanan cu arma kimico den e pais.

Representante Británico na OPCW, embahador Peter Wilson, a yama e decisión ‘completamente inaceptabel’.

Siria no ta miembro di e conseho ehecutivo di OPCW, di cual 41 nacion ta miembro.

Na 2013, Siria a bay di acuerdo pa uni OPCW y deshaci di su reservanan di arma kimico, den un movida cu a evita un atake militar Mericano como contesta pa un supuesto atake cu arma kimico cual a manta centenaes na Damascus.

Siria a bisa cu e reserva di arma kimico a keda destrui den un operacion internacional, pero a keda duda, y for di e tempo ey mas atake kimico

a tuma luga den e pais.

Gobierno di presidente Bashar al Assad ta nenga di ta involucra den atake kimico, pero un team conhunto di Nacionnan Uni y OPCW a culpa Damascus pa dos atake cu chlorine y un atake cu sarin. E team tambe ta acusa extremista di Estado Islamico pa uza gas di mosterd na 2015 y atrobe na 2016 na Aleppo.

Papiando den nomber di Union Europeo, representante di Finlandia na OPCW, Paivi Kaukoranta, tambe a expresa preocupacion pa cu e ‘violación continuo di obligación’ di Siria na e organización, ‘pa motibo di su fayó den produci un Declaración completo y destrui tur arma kimico y facilidad di producción di arma kimico’.



Aruba Scholarship Fundacion a duna 21 beca na estudiante pa bay studia afo

ORANJESTAD – Aruba Scholarship Foundation ta un fundacion cu a lanta 30 aña pasa cu e obhectivo di duna un asistencia financiero pa studiantenan mas vulnerabel y merecedo den e comunidad di Aruba. Siman pasa, e fundacion a celebra den un acto conmemorativo e apoyo cu nan ta dunando pa 21 estudiante, cu na e momentonan aki lo bay studia na otro pais cu e ayudo di Aruba Scholarship Foundation.

Durante un entrevista cu Bon Dia Aruba a tene cu Thais Nierop y Brian Marchena, miembronan di e fundacion desde varios aña pasa, nan a splica cu Clyde Harms ta un di e fundadonan cu a wak e necesidad pa yuda e studiantenan cu ta interesa pa bay studia un pais cu no ta Hulanda y unda por yuda nan financieramente.

Nierop a duna di conoce cu e aña aki nan a kibra record cu 21 estudiante cu lo bay studia pafo di Aruba. E careranan mas solicitada ta Biologia, Medicina, Psicologia y Ciencia. Tin ocho persona nobo cu pa prome biaha a acerca e fundacion, y 13 a acerca aña pasa pa muestra cu nan ainda tin e necesidad di haya e fondonan. Nan mester cumpli cu cierto criterio pa aplica, por ehempel, Nierop a manifesta cu den e prome semestre, e studiantenan beca tin cu manda nan cifranan y mantene excelencia den nan studio.

El a bisa cu e aña aki tabata basta emocional, pa motibo cu tambe a otorga beca na 6 estudiante, e premio 'Clyde Harms Scholarship' dirigi pa studiantenan cu ta excelente den nan studio. Un condicion importante di esaki ta cu ora e studiantenan ta caba di studia, mester bolbe bek, den e contract cu nan ta haya ta regarda cu nan mester bin bek Aruba pa traha.

Tambe nan a splica cu ora un persona naci na Aruba kier studia Medicina na otro pais, por ehempel Colombia, ta mas dificil pa motibo cu nan mester bay studia na Colombia y despues un aña na Spaña pa haci un specialisacion. Den futuro lo por cay den AruBIG, e sistema di registracion cu AZV ta exige pa un dokter por traha na Aruba.

Na Hulanda tambe ta existi y ta exige cu persona cu a studia den otro pais mester pasa e BIG pa por eherce e profesion na Hulanda of Aruba. Nierop a bisa cu mayoria di studiantenan na Aruba nan ta bay studia na Hulanda, cu den principio esunnan cu ta bay lo por logra, pero di otro banda ta cu na Merca y Canada specialmente ta sumamente costoso.

Di mesun manera, Nierop a comenta cu un studio pa cuater aña na Merca casi binti aña pasa tabata costa casi 80 mil dollar. E tempo ey Clyde Harms a acerca persona, principalmente di empresanan, pa nan por haci donacion di fondo y asina yuda e studiantenan.

Ademas, Thais Nierop a informa cu Harms a logra e Latin America and Caribbean Program (LACP) cu varios aña pasa cuminsa cune na Merca, den cual universidad, scol y colleges na Florida a ofrece un posibilidad pa studiantenan por paga tur e gastonan como un estudiante Mericano y no como un estudiante internacional; algo cu tin un efecto, ya cu manera el a afirma, 'normalmente un estudiante internacional ta paga tres biaha mas cu un local'.

Despues, pa via di un caida di economia Mericano diescinco aña pasa, a cancela LACP y e studiantenan ta haya mas dificultad pa por studia y e ora ey nan ta conta mas cu scholarship y sponsornan pa yuda cu e parti financiero.

Brian Marchena, kende tambe ta miembro di e fundacion, a bisa cu un biaha pa aña e proceso ta cuminsa na luna di april, e luna ey nan ta publica un formulario riba nan pagina di Facebook pa personanan por descarga e formulario, scan esaki y manda pa e fundacion.

Pa finalisa, Marchena a señala cu tin biaha ta existi muchanan cu ta studia hopi bon, pero nan ta bin di famianan humilde, y eynan e fundacion ta yuda nan cu cierto cantidad di fondo pa nan por logra di continua nan estudio den exterior. "Nos trabou no ta paga full nan estudio, pero nos te y pa esunnan cu ta falta un empuhe chikito pa nos yuda nan di e banda ey".



amc unicon

pa biba mihor

Get Fit **SMART WATCHES**



AMAZFIT-BIP BLACK

AFL.
175,-



FITBIT BLUE

AFL.
265,-



FITBIT BLACK

AFL.
265,-



FITBIT PLUM

AFL.
265,-



AMAZFIT-PACE BLACK

AFL.
275,-



FITBIT GUN METAL

AFL.
425,-

